

MACENAS

MACENAS[®] MAGAZINE

EDICIÓN / EDITION 2025-2026 N°2

Entrevista / Interview

JORDI CASTAÑÉ

GCA Architects desarrolla
el primer hotel de Macenas Resort.
*/ GCA Architects develops the first
hotel in Macenas Resort.*
pag. / page 44

Reportaje / Report

PEPE COSENTINO

La mirada inolvidable
de Macenas / *An unforgettable
outlook on Macenas*
pag. / page 134

MACENAS® LIVING

Comienza una nueva vida en Macenas Mediterranean Resort, tu oasis de serenidad en el corazón del Mediterráneo.

Haz de lo extraordinario tu nuevo estilo de vida.

Corre, nada, pedalea, vuela... tú eliges cómo disfrutar de nuestro entorno privilegiado.

Start a new life at Macenas Mediterranean Resort, your oasis of calm in the heart of the Mediterranean.

Make your new lifestyle something extraordinary.

Run, swim, paddle, fly... you choose how to enjoy our privileged setting.



MACENAS RESIDENCIAL

Elegantes y modernas viviendas de arquitectura mediterránea con diseño de interiores a medida. Visite nuestras viviendas piloto.



MACENAS GOLF & LEISURE

Un recorrido de 18 Hoyos a orillas del Mar Mediterráneo que preserva el entorno natural.

ERE ORDINARY
BECOMES
RAORDINARY

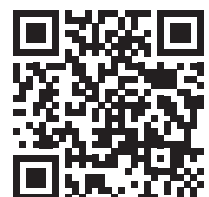


MACENAS
HOTEL & WELLNESS

Un nuevo destino turístico
internacional 5* sostenible
con personalidad propia.

INFORMACIÓN Y RESERVAS:
INFORMATION AND BOOKING:

www.macenasresort.com
info@macenasresort.com
+34 950 50 50 10
+34 649 4719 60



BIENVENIDOS / WELCOME



Antonio Sánchez

Gerente de Macenas Mediterranean Resort /
CEO of Macenas Mediterranean Resort



Querido lector,
Dear reader,

Es un placer darle la bienvenida a la segunda edición de nuestra revista, un espacio creado para compartir la esencia de Macenas Mediterranean Resort: el lugar donde la naturaleza, el diseño y el bienestar se encuentran para ofrecer experiencias memorables. / *It's a pleasure to welcome you to the second edition of our magazine, a space created to share the essence of Macenas Mediterranean Resort: a place where nature, design and wellbeing come together to offer unforgettable experiences.*

En esta edición, renovamos nuestra apuesta por la sostenibilidad con la presentación de Caring, el sello con el cual Macenas firma su compromiso de cuidar el entorno que nos rodea, las personas y la cultura local con iniciativas inspiradoras y una mirada más profunda hacia todo lo que nos mueve. Cada gesto cuenta, y juntos podemos marcar la diferencia.

/ In this edition, we renew our commitment to sustainability with the launch of Caring, the brand through which Macenas reaffirms its intention to take care of our surroundings, people and local culture by means of inspirational initiatives and a deeper reflection on what drives us. Every gesture counts, and together we can make the difference.

También le invitamos a disfrutar de nuevas propuestas gastronómicas, visitas culturales, actividades al aire libre y espacios diseñados para vivir en armonía con el entorno. Todo ello con un objetivo claro, que se sienta parte de esta comunidad. / *We also invite you to enjoy new culinary offerings, cultural visits, outdoor activities and spaces designed for living in harmony with the environment. All this with a clear goal: for you to feel part of this community.*

Como Gerente del resort, me llena de orgullo ver cómo Macenas sigue creciendo como un destino que valora la autenticidad, el respeto al entorno y el cuidado por el detalle. Trabajamos con ilusión y cada temporada es una nueva oportunidad para mejorar, para sorprender y para seguir construyendo este proyecto. / *As the resort manager, I am extremely proud to see the way in which Macenas continues to grow as a destination that values authenticity, respect for the environment and taking care of every last detail. We work hard and each season is another opportunity to improve, to surprise and to carry on building this project.*

Inspire, relájese y disfrute de un lugar extraordinario.
Be inspired, relax and enjoy an extraordinary place.

Julio 2025 / July 2025

We talk Design

Una red global de espacios
dedicados al diseño y la
arquitectura.

ASESORAMIENTO ESPECIALIZADO

USA

- Los Angeles
- Manhattan
- Miami
- San Francisco
- Chicago
- Atlanta
- Washington DC
- Boston
- Seattle
- Richmond
- Dallas
- Montreal

VISITAS PERSONALIZADAS

Canadá

- Toronto
- Vancouver

Australia

- Sydney
- Melbourne

ZONAS DE EXPERIENCIA

Europa

- Madrid
- Barcelona
- Palma de Mallorca
- Málaga
- Lisboa
- Londres
- París
- Amberes
- Estocolmo
- Amsterdam
- Estambul

EVENTOS Y PONENCIAS

- Oporto
- Bilbao
- Almería
- Alicante
- Múnich
- Copenhague
- Manchester
- Gotenburgo

NUEVOS SERVICIOS DIGITALES

Latam

- São Paulo
- Mexico City
- Monterrey

Asia

- Tel Aviv
- Singapur
- Tokio
- Dubái

DESTINO
DESTINATION

MACENAS RESORT
MACENAS RESORT

ARQUITECTURA, INTERIORES Y PAISAJISMO
ARCHITECTURE, INTERIOR DESIGN AND LANDSCAPING

REAL ESTATE
REAL ESTATE

LAS TERRAZAS

GASTRONOMÍA
CUISINE

DEPORTE
SPORT

BELLEZA Y SALUD
BEAUTY AND HEALTH

CULTURA
CULTURE

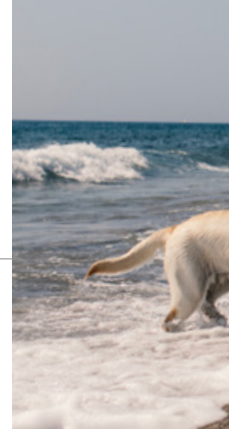
COMPRAS
SHOPPING

REPORTAJE
REPORT

ARTE Y ARTESANÍA
ART AND CRAFTS

VISITAS IMPRESCINDIBLES
MUST-SEES

PLAYAS PARA PERDERSE
*/ BEACHES ON WHICH
TO LOSE YOURSELF*





DESTINO PET-FRIENDLY
/ PET-FRIENDLY DESTINATION

p.08

p.22

ENTREVISTA / INTERVIEW:
JORDI CASTAÑÉ



p.42

p.56

p.76

p.88

p.106

MACENAS
BLUE NIGHTS

p.110



LA PLAZA DE
MACENAS

p.126

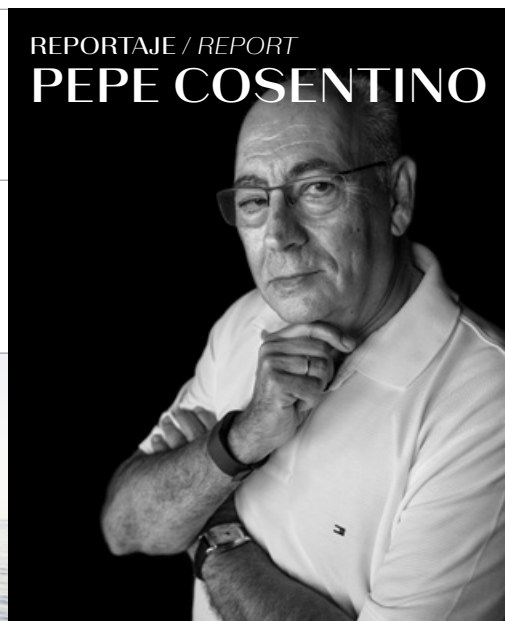
REPORTAJE / REPORT
PEPE COSENTINO

p.132

p.138



p.148





DESTINO.
DESTINATION





SIERRA CABRERA.

Zona Especial de Conservación.
/ Special Conservation Area.





Forma parte de la Red Natura 2000 desde 1997.

*/ It has been part of the Natura
2000 Network since 1997.*

La Red Natura 2000 fue puesta en marcha por la Unión Europea para proteger la biodiversidad, garantizando la supervivencia de especies y hábitats amenazados. Sierra Cabrera forma parte de esta red ecológica desde el año 1997 y desde 2015 es Zona Especial de Conservación (ZEC Sierra Cabrera-Bédar). / *The Natura 2000 Network was set up by the European Union to protect biodiversity, guaranteeing the survival of endangered species and habitats. The Sierra Cabrera has formed part of this ecological network since 1997 and has been a Special Conservation Area (Sierra Cabrera-Bédar SAC) since 2015.*

Este vasto espacio cuenta con una gran variedad de formaciones matorrales y arbóreas, entre las que hay varias prioridades de conservación por ser flora endémica en peligro o especies amenazadas. Algo similar ocurre con los animales que viven en la zona. Son mamíferos, aves, reptiles y especies cinegéticas que necesitan de un cuidado hábitat para sobrevivir, sobre todo la tortuga mora, el galápago leproso, el águila perdicera y los quirópteros cavernícolas, que están especialmente protegidos. / *This huge area has a large variety of scrub and tree formations, several of which are conservation priorities, since they are*

endangered endemic flora or threatened species. Something similar is happening with the animals that live in the area. These are mammals, birds, reptiles and hunting species that require a well-conserved habitat to survive, particularly the spur-thighed tortoise, Spanish terrapin, Bonelli's eagle and cave-dwelling bats, which are especially protected.

Cuidar este entorno tan especial que rodea Macenas es nuestra responsabilidad. Tan solo con una decidida apuesta de los visitantes por la sostenibilidad se podrá seguir disfrutando de uno de los complejos naturales más importantes del Levante almeriense. Y es que mantener los hábitats prioritarios y asegurar la conservación de la flora y la fauna amenazadas es tarea de todos. / *Taking care of this area around Macenas is our responsibility. Only if visitors show a firm commitment to sustainability will it be possible to continue to enjoy one of the most important nature areas in eastern Almería. Because maintaining priority habitats and ensuring the conservation of the endangered flora and fauna is up to everyone.*

Destino / Destination



DUNAS PROTEGIDAS. *PROTECTED DUNES*

Vallado especial en la Playa de Macenas.
/ Special fencing at Macenas Beach.



Las dunas son mucho más que una acumulación de arena en el litoral generada por el viento. Son elementos clave en la defensa costera, pues actúan como barreras naturales contra la erosión marina, los temporales y el retroceso de la costa. / *Dunes are much more than an accumulation of sand that the wind has created along the coastline. They are key elements in coastal defence, as they act as natural barriers against sea erosion, storms and coastal retreat.*

La Playa de Macenas está incluida en el Programa de Protección Dunas de la Unión Europea. Cuenta con un vallado especial de madera desde 2017, lo que contribuye a conservar, restaurar y reforzar los sistemas dunares de la zona al evitar el paso libre de visitantes. / *Macenas beach is included in the European Union's Dune Protection Programme. It has had special wooden fencing since 2017, which helps to conserve, restore and reinforce the dune systems in the area by preventing visitors from passing through.*

El frágil ecosistema costero y la presencia de fauna y vegetación autóctona amenazada hacen especialmente necesaria la preservación de los sistemas dunares de la Playa de Macenas. La instalación de infraestructuras simples, junto a la restauración vegetal ha logrado reducir el impacto del tránsito incontrolado, protegiendo la costa, conservando la biodiversidad y combatiendo los efectos del cambio climático. Sin embargo, se hace esencial la concienciación y la responsabilidad de todos los que quieren disfrutar de esta maravillosa playa para seguir conservando el hábitat de especies especialmente vulnerables. / *The fragile coastal ecosystem and the presence of endangered indigenous fauna and vegetation means that preserving the dune systems of Macenas beach is fundamental. The installation of simple infrastructures and the protection of vegetation has reduced the impact of uncontrolled walking, helping to protect the coastline, conserve biodiversity and combat the effects of climate change. However, it is essential to raise awareness and for all those wishing to continue to enjoy this wonderful beach to take responsibility for conserving the habitat of especially vulnerable species.*

DEFENSA COSTERA / COASTAL DEFENCE

Las dunas actúan como barreras naturales de protección frente a la erosión marina y los temporales. / The dunes act as natural barriers to protect against sea erosion and storms.



Destino / Destination



UN ORIGEN MINERO. *A MINING ORIGIN*

Un pasado minero del que aún quedan vestigios.
/ Traces of a mining past.



A finales del siglo XIX, la minería de hierro se convirtió en protagonista de la economía provincial. Un esplendor que se vivió intensamente en el Levante, aunque su desarrollo fue también efímero. A partir de 1.880, el hierro se convirtió en la alternativa a las fundiciones de plomo de la costa, que estaban en crisis. Sin embargo, su exportación en bruto impedía la industrialización de la zona, que se limitaba a establecer las vías necesarias para dar salida al mineral al coste más bajo desde las sierras hacia las costas. / *In the late 19th century, iron ore mining became a mainstay of the provincial economy. It was a glorious period in this area of eastern Spain, albeit short-lived. From 1880 onwards, iron ore became an alternative to the lead smelters along the coastline, which were facing difficulties. However, its bulk export prevented the industrialisation of the area, which merely established the routes required to get the ore from the mountains to the coastline at the lowest possible cost.*

En Sierra Cabrera también hubo importante explotaciones de hierro. De hecho, en el cerro de la Mena se explotó una mina de hierro a cielo abierto. El mineral descendía en carros por la rambla de Macenas hasta llegar a la playa, donde se cargaba en barcos. La actividad apenas duró una década, pero aún hoy pueden encontrarse vestigios en forma de tolvas, bocaminas, restos de escombreras y formaciones rocosas como la Piedra del Nazareno, que, según cuenta la leyenda, evitó que una roca que se desprendió de la explotación minera alcanzara a unos trabajadores que descansaban a la orilla del mar. / *There were also important iron ore mines in the Sierra Cabrera. In fact, an open-pit mine was operated on La Mena hill. The ore was taken down in wagons along the Macenas path to the beach, where it was loaded onto boats. The activity barely lasted a decade, but even today traces remain in the form of hoppers, pitheads, slag heaps and rock formations such as the Piedra del Nazareno, which, according to legend, stopped a rock that had come away from the mine from hitting a number of workers who were resting on the seashore.*



El constante paso de transportistas, arrieros y mineros generó un trazado que más tarde se utilizó como vía de comunicación. Hoy forma parte del sendero La Mena-Macenas (PR-A 96), una ruta circular en la que se ahonda en este pasado minero de la zona, al tiempo que se disfruta de su gran belleza paisajística.

/ The constant flow of hauliers, mule handlers and miners carved out a route which was later used as a road link. Today it forms part of the La Mena-Macenas path (PR-A 96), a circular route on which you can dive into the area's mining past, whilst enjoying the tremendous beauty of the surrounding landscape.



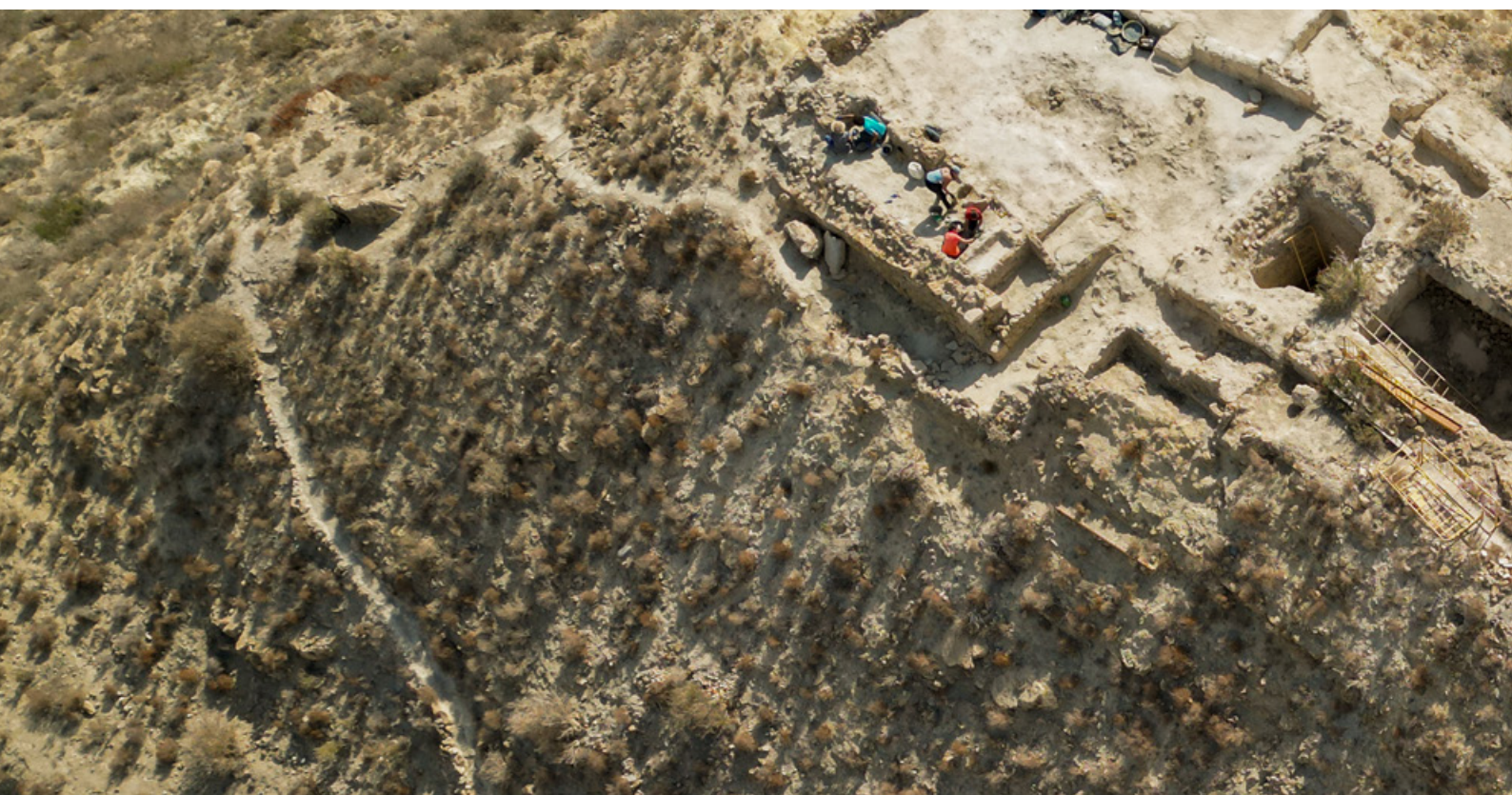
MOJÁCAR LA VIEJA.

Este asentamiento medieval islámico fue el origen de la actual Mojácar. / *This medieval Islamic settlement was the origin of present-day Mojácar.*

Sobre un cerro que domina la vega del río Aguas se levanta el yacimiento arqueológico de Mojácar la Vieja. Allí se han encontrado restos arqueológicos del periodo andalusí que aportan interesantes datos urbanísticos, arquitectónicos y sociales de las primeras comunidades islámicas de la localidad.

/ The archaeological site of Mojácar la Vieja is located on a hill overlooking the plain of the river Aguas. Archaeological remains from the Andalusian period have been found there, providing interesting urban, architectural and social data of the first Islamic communities of the town.

Los trabajos de recuperación iniciados en 2018 por el Ayuntamiento de Mojácar y la Fundación Valparaíso, propietaria mayoritaria de los terrenos, se impulsaron en los últimos años gracias al Proyecto General de Investigación de Mojácar la Vieja. Las excavaciones han determinado que este asentamiento medieval islámico permaneció habitado hasta principios del siglo XIV. / *The recovery work begun in 2018 by the Mojácar Town Council and the Valparaíso Foundation, majority owner of the land, was promoted in recent years thanks to the Mojácar la Vieja General Research Project. The excavations have determined that this medieval Islamic settlement remained inhabited until the early 14th century.*





En la cima se ha podido identificar una zona amurallada, con un oratorio o mezquita y dos aljibes. A media ladera se ha encontrado un gran recinto amurallado con un complejo sistema de acceso y en la parte baja un entramado urbano compuesto por viviendas aterrazadas, un posible zoco y un horno comunitario. Es ahí donde vivía la mayor parte de la población, que decidió abandonar el asentamiento por voluntad propia, pues en las excavaciones no se han encontrado indicios de ataques violentos o desastres naturales. / *At the top, a walled area has been identified, with an oratory or mosque and two cisterns. Halfway up the slope, a large walled enclosure with a complex access system has been found, and in the lower part an urban network composed of terraced dwellings, a possible souk and a communal oven. This is where most of the population lived, who decided to leave the settlement of their own free will, as the excavations have found no evidence of violent attacks or natural disasters.*

Se cree que los habitantes de este poblado se trasladaron a la actual Mojácar, un lugar más fácilmente defendible por su ubicación, con mayor visibilidad y un mejor abastecimiento de agua. El Proyecto General de Investigación de Mojácar la Vieja servirá para definir la secuencia de ocupación y las fases constructivas del asentamiento, así como las actividades productivas que se realizaban en la época y las relaciones con el resto de yacimientos cercanos. / *It is believed that the inhabitants of this settlement moved to present-day Mojácar, a more easily defensible place due to its location, with greater visibility and a better water supply. The General Research Project of Mojácar la Vieja will serve to define the sequence of occupation and the constructive phases of the settlement, as well as the productive activities that were carried out at the time and the relationships with the other nearby sites.*





DESTINO PET-FRIENDLY. *PET-FRIENDLY DESTINATION*

Mojácar estrena su primera playa canina
en Macenas. / *Mojacar opens its first dog
beach in Macenas.*



En su apuesta por el turismo familiar, Mojácar ha logrado convertir la Playa del Perulejo en la primera playa canina del municipio. Disfrutar de uno de los destinos turísticos más demandados es ya posible para todas aquellas familias que cuentan con un perro. / *In its commitment to family tourism, Mojácar has managed to convert the Playa del Perulejo in the first canine beach in the municipality. Enjoying one of the most popular tourist destinations is now possible for all those families who have a dog.*

Ubicada cerca de la Torre de Macenas, en el entorno de la Playa de Macenas, la Playa Canina del Perulejo se ha convertido en un lugar de encuentro para amantes de los animales y en un ejemplo de inclusión y sostenibilidad dentro del desarrollo turístico de la localidad. / *Located near the Torre de Macenas, in the surroundings of the Macenas Beach, the Playa Canina del Perulejo has become a meeting place for animal lovers and an example of inclusion and sustainability within the tourist development of the town.*

Con 12 metros de anchura y 118 metros de largo, esta playa canina está dotada con instalaciones específicas que garantizan una experiencia cómoda y segura tanto para los canes como para sus dueños. Además de duchas adaptadas para perros, la playa cuenta con dispensadores de bolsas y áreas de sombra, convirtiéndola en el primer espacio de playa de Mojácar pensado para disfrutar con mascotas. / *With 12 meters wide and 118 meters long, this dog beach is equipped with specific facilities that guarantee a comfortable and safe experience for both dogs and their owners. In addition to showers adapted for dogs, the beach has bag dispensers and shaded areas, making it the first beach area in Mojácar designed to be enjoyed with pets.*

La Playa Canina del Perulejo es la cuarta habilitada en la provincia de Almería tras la Playa de la Rana de Adra, la Playa del Bobar de la capital y la Cala Invencible de Cuevas del Almanzora. / *Playa Canina del Perulejo is the fourth beach in the province of Almería after Playa de la Rana in Adra, Playa del Bobar in the capital and Cala Invencible in Cuevas del Almanzora.*



CÓMODA Y SEGURA / CONVENIENT AND SAFE

La Playa Canina del Perulejo cuenta con instalaciones específicas para el disfrute con mascotas. / Playa del Perulejo is a dog-friendly beach that has specialised facilities for you and your pet.



ALZACOLA.

RUFIOUS-TAILED SCRUB ROBIN

Este pequeño pájaro rojizo enfrenta un riesgo muy alto de extinción. / *This little red bird is at a very high risk of extinction.*



Debe su nombre a la forma en la que sacude y despliega su larga y rojiza cola cuando se siente amenazado. Ave territorial, el alzacola anida en el mismo sitio todos los años, comenzando su reproducción en mayo y terminándola a finales del verano. Es durante esa época cuando se pueden ver los escasos ejemplares de esta ave insectívora que habita en áreas de clima seco y cálido, como el entorno de Macenas. / *It owes its name in Spanish (alzacola) to the way in which it flaps and spreads its long reddish tail when it feels threatened. A territorial bird, the rufous-tailed scrub robin nests in the same place every year, and breeds from May until late summer. This is the period when you might catch sight of one of the few examples of this insectivorous bird, which lives in places with a dry and warm climate, such as the area around Macenas.*

Con un plumaje castaño rojizo que pierde intensidad cuando llega a la cola, su parte inferior es de color crema, tiene patas largas y un pico alargado y fino de color oscuro. El alzacola acostumbra a deambular por el suelo y por las zonas bajas de arbustos y matorrales.

/ With a reddish brown plumage that becomes less intense as it reaches the tail, it has a creamy underside, long legs and a fine, dark-coloured elongated beak. The rufous-tailed scrub robin can usually be found roaming the land and the low-lying areas of thickets and scrub.

A pesar de ser una especie que ha estado muy extendida por Almería, el alzacola se encuentra actualmente en riesgo muy alto de extinción en estado silvestre. La reducción drástica de la población de este pájaro, que ronda los 300 individuos en toda la provincia, hace de él uno de los ejemplares especialmente protegidos en el entorno de Sierra Cabrera. / *Despite being a species that was once widespread across Almería, the rufous-tailed scrub robin is now at a high risk of extinction in the wild. The dramatic decrease in the population of this bird, which stands at around 300 individuals in the whole of the province, makes it one of the most highly protected species in the Sierra Cabrera area.*



LINARIA BENITOI. *LINARIA BENITOI*

Endemismo del Levante almeriense.
/ Endemism of the Levante almeriense.

La *Linaria benitoi* es un endemismo propio del área existente entre Mojácar y Carboneras. Crece en laderas, sobre suelos silíceos de zonas medias y bajas de Sierra Cabrera, así como en el lecho de ramblas y suelos arenosos. Su área de ocupación conocida apenas alcanza el medio kilómetro cuadrado. */ Linaria benitoi is endemic to the area between Mojácar and Carboneras. It grows on slopes, on siliceous soils of middle and lower areas of Sierra Cabrera, as well as in the bed of wadis and sandy soils. Its known area of occupation barely reaches half a square kilometer.*

Planta herbácea, anual y glabra, con tallos fértiles de unos 12 centímetros y estériles más cortos, hojas linear-lanceoladas y flores zigomorfas de color amarillo, la *Linaria benitoi* florece en los meses de abril y mayo. No obstante, como sucede con la mayor parte de los terófitos de zonas áridas, sus poblaciones sufren oscilaciones anuales muy grandes. */ Herbaceous, annual and glabrous plant, with fertile stems of about 12 centimeters and shorter sterile ones, linear-lanceolate leaves and yellow zygomorphic flowers, Linaria benitoi flowers in April and May. However, as is the case with most of the terophytes of arid zones, its populations undergo very large annual oscillations.*

Su presencia en una zona de gran actividad turística y sobre terrenos urbanizables pone en peligro su población, cada vez menos densa y más fragmentada. Los riesgos de destrucción de su hábitat se acentúan al carecer de medidas concretas de conservación. Su inclusión como población del LIC (Lugar de Importancia Comunitaria) Sierra Cabrera-Bédar podría garantizar el futuro de esta especie. Desde el programa Caring Macenas y gracias a la colaboración con CECOUAL, se presta especial atención a la conservación de esta y otras especies endémicas en riesgo de extinción.

/ Their presence in an area of high tourist activity and on development land endangers their population, which is becoming less dense and more fragmented. The risks of habitat destruction are accentuated by the lack of concrete conservation measures. Its inclusion as a population of the SCI (Site of Community Importance) Sierra Cabrera-Bédar could guarantee the future of this species. From the Caring Macenas program and thanks to the collaboration with CECOUAL, special attention is paid to the conservation of this and other endemic species at risk of extinction.





MACENAS
RESORT.
MACENAS
RESORT

MACENAS





CARING MACENAS.

Un compromiso con el cuidado del entorno.
/ A commitment to care for the environment.





Fomentar la conciencia ambiental, promover la economía local, generar valor social y convertir a Macenas Resort en un referente de turismo regenerativo en el Mediterráneo son los objetivos con los que nace Caring Macenas, un sello que pone de manifiesto la apuesta del resort con el cuidado del entorno y las personas. / *Fostering environmental awareness, promoting the local economy, creating social value and making Macenas Resort a leader in regenerative tourism in the Mediterranean are the goals set by Caring Macenas, a brand that makes clear the resort's commitment to taking care of the environment and people.*

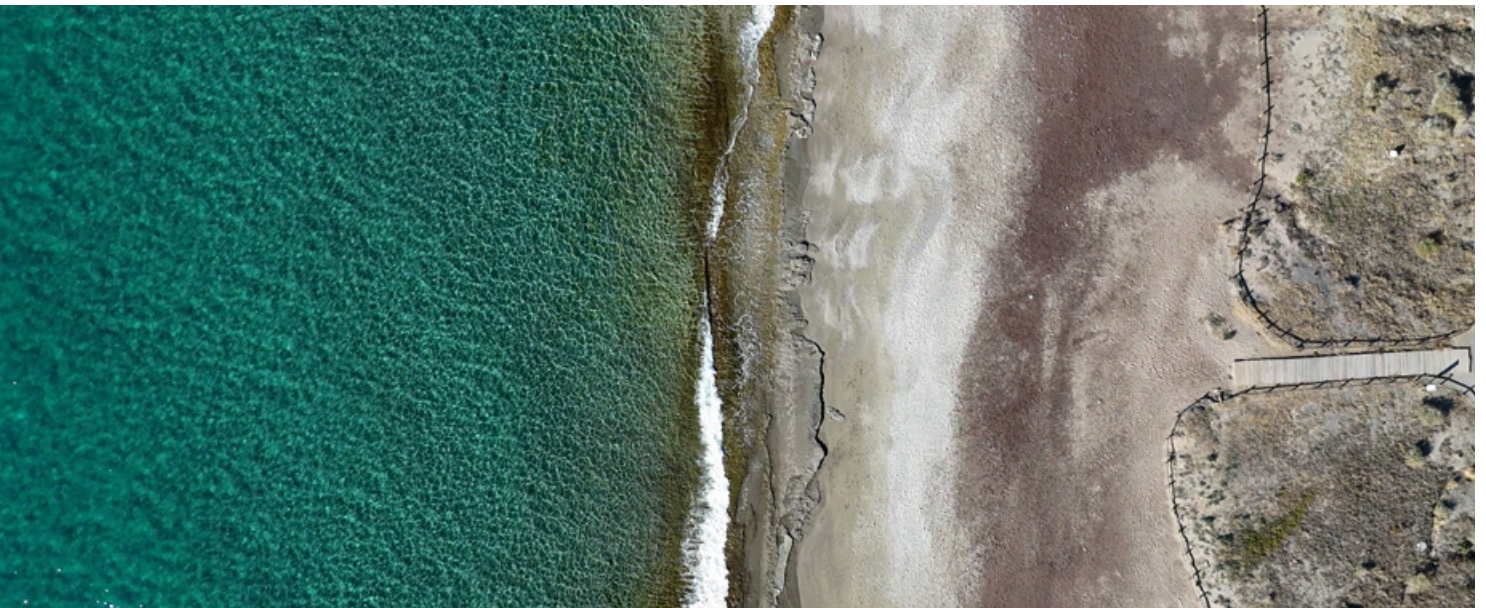
La compañía se apoya en administraciones, asociaciones medioambientales, ONG locales, centros educativos, universidades y empresas especializadas para desarrollar esta iniciativa por la sostenibilidad, el compromiso social y el desarrollo consciente del territorio, tejiendo una red que garantiza que todas las acciones se alinean con las necesidades reales de la zona. Asimismo, se ha diseñado un plan interno de formación y participación para que los empleados de Macenas Resort sean parte activa de Caring Macenas. / *The company has been supported by government authorities, environmental associations, local NGOs, schools, universities and specialist firms to develop this initiative aimed at sustainability, social commitment and eco-conscious development, establishing a network to ensure that all actions are aligned with the real needs of the area. An internal training and engagement plan has also been designed so that Macenas Resort employees can play an active role in Caring Macenas.*

Los programas de conservación y recuperación de la biodiversidad, las actividades de concienciación ambiental, la divulgación de la fauna y flora autóctona y endémica, sumados a las acciones de voluntariado, los programas educativos, la promoción de la economía circular y el apoyo a la cultura y el deporte local provocarán un impacto que se medirá siguiendo los indicadores de desarrollo sostenible, tanto ambiental, como social y económico. / *Biodiversity conservation and restoration programmes, environmental awareness-raising activities, dissemination of indigenous and endemic fauna and flora, coupled with volunteer activities, educational programmes, promotion of the circular economy and support for local culture and sport will have an impact which will be measured in accordance with sustainable development indicators, including environmental, social and economic factors.*

Próximas iniciativas. / *Upcoming initiatives.*

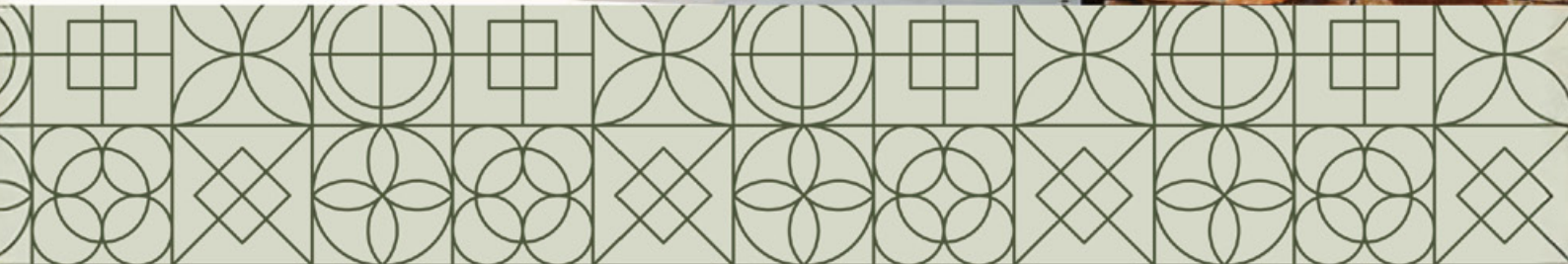
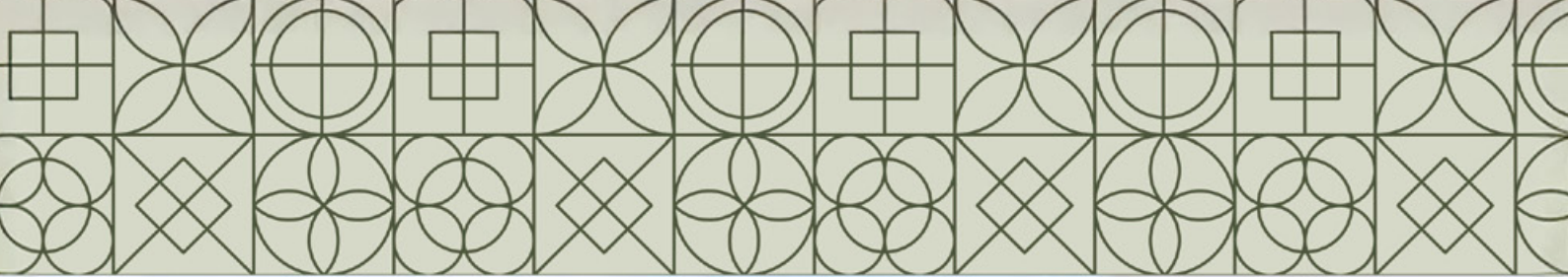
En el marco de Caring Macenas, se van a desarrollar en los próximos meses importantes iniciativas para la protección del entorno. Está previsto realizar la primera campaña de reforestación participativa con vegetación autóctona de los espacios libres del resort. Además, se pondrán en marcha programas de voluntariado para recolectar residuos de la costa y de los espacios naturales, se diseñarán campañas de divulgación y concienciación con biólogos para erradicar especies exóticas que amenazan la flora local y se creará un inventario y seguimiento de poblaciones protegidas que incluirá la implantación de nidos en cubiertas vegetales. Paralelamente, se construirá la depuradora de aguas residuales que permitirá a Macenas Resort cerrar el ciclo del agua.

/ Within the framework of Caring Macenas, important initiatives for environmental protection are to be developed in the coming months. It is anticipated that the first participatory campaign for reforestation of the resort's open spaces with indigenous plant life will be carried out. What's more, volunteer programmes will be set up to collect waste from the coastline and natural spaces, dissemination and awareness-raising campaigns will be designed with biologists to eradicate alien species that threaten local flora, and a system for inventorying and monitoring protected populations will be created, including the installation of nests in green roofs. In parallel, a wastewater treatment plant will be built that will enable Macenas Resort to close the water cycle.



CARING MACENAS

Cuidar el entorno y las personas es una prioridad para Macenas Resort, que se convertirá en referente de turismo regenerativo gracias a esta iniciativa que cuenta con la implicación de todos los trabajadores del complejo, pero también de numerosas entidades externas. / Caring for the environment and people is a priority for Macenas Resort, which is set to become a benchmark in regenerative tourism thanks to this initiative, one that involves not only every member of the resort's staff but also numerous external organisations.



**ALIMENTACIÓN GOURMET
SUPERMERCADO
BODEGA PREMIUM**

Macenas Social Club
C/ Califato, 1 Mojácar

LAPLAZA
MACENAS SUPERMARKET



CERRANDO EL CICLO DEL AGUA. CLOSING *THE WATER CYCLE*

Macenas Resort contará con su propia estación depuradora. / *Macenas Resort will have its own wastewater treatment plant.*



El agua es uno de los recursos más preciados de la provincia. El déficit hídrico derivado de la escasez de precipitaciones en un entorno tan árido como el almeriense ha hecho que la gestión eficiente del agua sea más que una moda, una necesidad estratégica. Macenas Resort no es ajeno a esta problemática y, dentro de su apuesta por la sostenibilidad, ha iniciado las obras de su propia Estación Depuradora de Aguas Residuales (EDAR), que será pionera en Andalucía por su capacidad para generar agua en un complejo turístico de estas características. Una apuesta por un modelo circular que respeta el entorno y convierte al complejo en una zona resiliente ante la escasez hídrica. / *Water is one of the most precious resources in the province. The water deficit resulting from low rainfall in an environment as arid as Almeria has made efficient water management far more than a mere trend: it is a strategic need. Macenas Resort is not immune to this problem and, as part of its commitment to sustainability, has begun work building its own Wastewater Treatment Plant (WTP), which will break new ground in Andalusia due to its capacity to generate water in a tourist complex of this kind. It represents a commitment to a circular model which respects the environment and will make the complex resilient to water shortages.*



Se trata de una infraestructura con un diseño compacto, eficiente y totalmente integrado en el entorno, pues estará parcialmente soterrada y contará con una cubierta vegetal. Además, contará con módulos escalables que permitirán adaptarse al crecimiento del resort. Estará dotada de tecnología SBR mediante reactores biológicos secuenciales y un sistema terciario avanzado, con tratamiento biológico, filtración y desinfección mediante rayos UV. Esto permitirá reutilizar con total seguridad el agua tratada para riego, limpieza y conservación del paisaje. Su sistema de desodorización asegurará, además, la máxima calidad del aire exterior. / *It is an infrastructure with a design which is compact, efficient and fully integrated into the environment, as it will be partially buried and equipped with a green roof. It will also have scalable modules that will allow it to be adapted to growth of the resort. It will be equipped with sequential batch reactor (SBR) technology and an advanced tertiary system, with biological treatment, filtration and UV disinfection. This will enable the treated water to be used with complete safety for irrigation, cleaning and conservation of the landscape. Its deodorisation system will also ensure the highest quality of the outside air.*

Cerrar el ciclo del agua dentro del complejo será posible gracias a esta EDAR con la que se alcanzará la autonomía hídrica para usos no potables. Además, la utilización de agua reciclada contribuye al desarrollo de la biodiversidad, reduce la contaminación atmosférica al actuar como sumideros de dióxido de carbono y partículas en suspensión, minimiza la extracción de agua de recursos hídricos convencionales, evita vertidos de aguas residuales, protegiendo los ecosistemas acuáticos y disminuye las emisiones asociadas al transporte de agua. Será, sin duda, una de las claves para cumplir con las metas medioambientales de Macenas Resort. / *Closing the water cycle within the complex will be possible thanks to this WTP, through which water autonomy will be achieved for non-drinkable uses. The use of recycled water also contributes to biodiversity development, reduces air pollution by acting as a carbon dioxide and particulate matter sink, minimises water extraction from conventional water resources, prevents wastewater discharges, protects aquatic ecosystems, and decreases the emissions associated with water transportation. It will without doubt be one of the keys to meeting the environmental goals set by Macenas Resort.*



HOGARES LLENOS DE VIDA. HOMES FULL OF LIFE

Urbanización sostenible y de bajo impacto ambiental.
*/ A sustainable housing development with
a low environmental impact.*

Compatibilizar un diseño contemporáneo, con la máxima sostenibilidad y confort sin perder la esencia del paisaje ha sido el principal reto a la hora de acometer el desarrollo de Macenas Resort. Los sueños que la familia Cosentino depositó en aquel gran proyecto residencial y turístico entre Sierra Cabrera y el mar Mediterráneo, son hoy ya una realidad. Esos esqueletos de hormigón que habitaban el paisaje se están convirtiendo en viviendas sostenibles que albergan nuevas ilusiones. Hogares construidos para disfrutar de la naturaleza, pues su diseño se adapta al relieve, la vegetación y las vistas, reduciendo la huella de urbanización al mínimo y respetando por completo el paisaje original.

/ Combining contemporary design with the highest levels of sustainability and comfort, without losing the essence of the landscape, was the biggest challenge faced in the development of the Macenas Resort. The dreams that the Cosentino family held for this major residential and tourist project between the Sierra Cabrera and the Mediterranean Sea have now come true. The concrete frameworks that occupied the landscape are being turned into sustainable residences offering new promise. These are homes built to enjoy nature, as their design is adapted to the local terrain, vegetation and views, keeping the development's carbon footprint to a minimum and fully respecting the original landscape.



Las primeras familias disfrutan ya de sus viviendas y otras aterrizarán en Macenas Residencial a lo largo de este año. Son personas de Reino Unido, Bélgica, Países Bajos, Suecia, Polonia, Alemania y España, comprometidas con el entorno, que valoran el diseño, la privacidad, la naturaleza y, sobre todo, la calidad de vida del resort. / *The first families to move in are already enjoying their homes and others will be arriving at Macenas Residencial throughout the year. They include people from the United Kingdom, Belgium, the Netherlands, Sweden, Poland, Germany and Spain, all of whom are committed to the environment and appreciate the design, privacy, nature and, in particular, the quality of life afforded by the resort.*

La conexión entre interior y exterior de las viviendas sorprende a quienes visitan el piso y la villa piloto. La calidad y la estética de los acabados, la luminosidad de las estancias, la distribución abierta y los materiales naturales convierten a cada inmueble en un hábitat que no puede concebirse sin su entorno. Descubrir la vivienda en su contexto real cambia por completo la percepción del cliente. / *Visitors to the show home and villa have been surprised by the connection between the interior and exterior in the properties. The quality and aesthetics of the finishes, the brightness of the rooms, the open-plan layout and natural materials make each one a home that cannot be imagined in any other surroundings. Seeing the property in its real-world context completely changes the perception of any prospective buyer.*

PRIMERAS VIVIENDAS
/ THE FIRST PROPERTIES

Familias comprometidas con el entorno y que valoran la calidad de vida residen ya todo el año en Macenas Residencial. / *Families who are committed to the environment and appreciate quality of life have already spent the last year living at Macenas Residencial.*





Integración en el entorno. */ Integration into the environment.*

La integración de las viviendas en el entorno ha sido posible gracias al uso de elementos constructivos y materiales de bajo impacto ambiental. Desde los cimientos hasta los acabados, se ha apostado por aislamientos naturales, piedra local, pinturas minerales sin compuestos volátiles, suelos porcelánicos de larga durabilidad, así como materiales reciclados y reciclables. Para las superficies se ha optado por Dekton, que aporta durabilidad, estética contemporánea y sostenibilidad. */ Integrating the residences into the environment has been made possible by the use of construction elements and materials with a low environmental impact. From the foundations to the final finishes, a decision was made to use natural insulation, local stone, mineral paints with no volatile compounds, long-lasting porcelain floors, and recycled and recyclable materials. Dekton was chosen for the surfaces, as it offers durability, contemporary aesthetics and sustainability.*

El proyecto se ha desarrollado conforme a los exigentes criterios de la certificación BREEAM, una de las más reconocidas en materia de sostenibilidad en el ámbito internacional. Todas las viviendas cuentan con la calificación energética A. La orientación estratégica, la ventilación cruzada, el aislamiento natural, las protecciones solares y los sistemas como aerotermia o ventanas con doble acristalamiento permiten un consumo energético muy reducido y un óptimo confort térmico, al que también contribuye la iluminación LED, la domótica, el sistema de riego inteligente o el sistema de recogida y aprovechamiento de aguas pluviales, entre otros. Y es que Macenas no es solo un destino, es un modo de vivir en el que cada detalle cuenta. */ The project has been developed according to the strict criteria of the BREEAM certification, one of the most widely recognised international sustainability certification systems. All the residences have an "A" energy rating. Strategic orientation, cross-ventilation, natural insulation, solar protection and systems such as aerothermal energy systems and double-glazed windows all offer very low energy consumption and optimum thermal comfort. LED lighting, home automation, the smart irrigation system and rainwater collection and usage system, among other things, also contribute to this. Macenas is not merely a destination, but a way of life where every detail counts. Seeing the property in its real-world context completely changes the perception of any prospective buyer.*





MACENAS®

EXCELLENCE SERVICES LA EXCELENCIA DE CADA DETALLE

Ofrecemos una cuidada gama de servicios residenciales que harán tu vida más cómoda, sencilla y segura.



INFORMACIÓN
+34 950 50 50 10
info@macenasresort.com



macenasresort.com



Servicio de limpieza y lavandería



Jardinería y paisajismo



Mantenimiento de piscinas



Mantenimiento del hogar



Compras y entregas a domicilio



Custodia de llaves



Transfers privados



Servicio de conserje



MACENAS CLUB SOCIAL. MACENAS SOCIAL CLUB

Todo lo que necesitas para cuidarte.
/ Everything you need to look after yourself.

Los mejores servicios para el cuidado personal están en Macenas Club Social, un centro de ocio y bienestar con una amplia oferta de servicios disponibles durante todo el año. Es uno de los emblemas de Macenas Resort, pues en torno a él giran todas las actividades que se desarrollan en el complejo: talleres de artesanía, experiencias de yoga y pilates, eventos gastronómicos, actuaciones musicales, talleres infantiles y las conocidas Blue Nights. */ You'll find the best personal care services at the Macenas Social Club, a leisure and wellness centre with a wide range of services available throughout the year. It is one of the hallmarks of the Macenas Resort, as all of the activities carried out on the complex are centred around it: craft workshops, yoga and Pilates experiences, culinary events, live music, kids' workshops and the famous Blue Nights.*

El Club Social es el corazón de un resort en el que se da mucho valor a la vida social y cultural. Macenas Resort elige con sumo cuidado los partners que ocupan sus locales comerciales con el fin de asegurar unos altos estándares de calidad y, al mismo tiempo, promover el emprendimiento de pequeños empresarios y dar impulso a los productores locales. */ The Social Club is the heart of a resort in which social and cultural life is highly valued. Macenas Resort takes great care when choosing the partners to occupy its commercial premises, in order to guarantee the highest quality standards while promoting small business enterprise and supporting local producers.*



Todo el año se puede disfrutar del Club Social, que se llena de vida especialmente en verano, meses en los que los residentes comparten experiencias con visitantes nacionales e internacionales. La afluencia no ha hecho más que crecer desde que abriera sus puertas el verano de 2023. / *You can enjoy the Social Club all year round, although it tends to be particularly lively in the summer, when the residents share experiences with visitors from Spain and overseas. The influx of people has steadily increased since it opened its doors in summer 2023.*

Los servicios de restauración son unos de los más demandados. El restaurante Arcilla, recomendado por la Guía Repsol en 2025, ofrece al cliente una experiencia gastronómica sin precedentes en la que los productos de kilómetro cero se convierten en auténticas obras de arte de la mano del chef Damián González. En Lacala Beach Bar, la chef Alba Martínez sorprende a los comensales con una propuesta desenfadada de cocina viajera, desayunos, brunch y cócteles. / *The restaurant services are always in great demand. The Arcilla restaurant, recommended by the Repsol Guide in 2025, offers customers an unrivalled culinary experience in which zero-mile produce is turned into true works of art in the hands of the chef Damián González. At Lacala Beach Bar, the chef Alba Martínez surprises diners with a laid-back offering of global cuisine, breakfasts, brunches and cocktails.*





Otro de los grandes atractivos del Club Social es la piscina infinita con servicio de hamacas y camas balinesas. Sumergirse entre el azul del agua y del cielo se convierte en una experiencia inmersiva que se completa con los servicios del Beach Club / *Another of the big attractions of the Social Club is the infinity pool, where sun loungers and Balinese beds are readily available. Submerging yourself amid the blue of the water and the blue skies is a truly immersive experience which is supplemented by the Beach Club services.*

El cuidado personal, el deporte y la salud son los pilares de la vida en Macenas. En Sano Macenas se ofrecen entrenamientos personalizados y clases de disciplinas más específicas como yoga y pilates, pero también es el lugar idóneo para disfrutar de un masaje terapéutico o de una sesión con un coach nutricional. Y es que verse bien por fuera también nos ayuda a sentirnos bien por dentro. Por eso, Marina Albar dispone en su centro de belleza y salud de los mejores productos y tratamientos para el cuidado de la imagen. / *Personal care, sport and health are the cornerstones of life at Macenas. Sano Macenas offers personalised training sessions and more specific classes in disciplines such as yoga and Pilates, but it's also the perfect place to enjoy a therapeutic massage or a session with a nutrition coach. Because looking good on the outside also helps us feel good on the inside, the Marina Albar beauty and health centre offers the best products and treatments to help you take care of your image.*



La oferta se completa con un supermercado gourmet, La Plaza de Macenas, donde encontrarán un amplio surtido de productos para su día a día y con un horario de compra flexible. / *The offering is completed by a gourmet supermarket, La Plaza de Macenas, where you'll find a wide range of products for your everyday needs, as well as flexible shopping hours.*

El showroom residencial se ubica también en el Club Social. Es el lugar donde informarse de la oferta residencial, un espacio con una exposición de materiales que permite a los propietarios elegir los acabados de su vivienda. Pronto podrán, además, elegir mobiliario y elementos de decoración en la concept store, Nuar Home, que abrirá en verano de 2025. Los residentes cuentan también con la oficina de Excellence Services y con un parking propio dentro del Club Social. / *The residential showroom can also be found in the Social Club. It's the place where you can find out about the properties on offer; a space which includes a display of materials so that owners can choose the finishes they want for their home. What's more, you'll soon be able to choose the furniture and decorative items you want from our concept store, Nuar Home, due to open in summer 2025. Residents also have access to the Excellence Services office and their own carpark at the Social Club.*

Se espera que la apertura del campo de golf, de un bike center y de un centro de actividades náuticas en el complejo genere un mayor flujo de público al resto de servicios del Club Social, en el que se proyecta la creación de un centro médico para atender las necesidades sanitarias de todos los residentes y visitantes. / *The opening of the golf course, bike centre and water sports centre in the complex is expected to increase the flow of people making use of the other services of the Social Club, where there are plans to establish a medical centre to meet the health needs of all the residents and visitors.*

EL CORAZÓN DEL RESORT / THE HEART OF THE RESORT

Macenas Club Social es un centro de ocio y bienestar con una amplia oferta de servicios de gran calidad. / Macenas Social Club is a leisure and wellness centre with a wide range of high-quality services.





MOJÁCAR 5 ESTRELLAS.

Macenas se consolida como destino gastronómico. / *Macenas consolidates its position as a culinary destination.*

Música y alta cocina se dan la mano en el festival Mojácar 5 Estrellas, que volverá a convertir a Macenas Resort en el destino gastronómico perfecto para quienes quieren disfrutar de las creaciones culinarias de importantes chefs del panorama nacional, que cocinarán en directo al ritmo de diversos artistas. Será el 4 de octubre cuando Macenas se convierta en escenario de una experiencia multisensorial de la que, además, es patrocinador.

/ Music and haute cuisine go hand in hand at the Mojácar 5 Estrellas festival, which will once again make Macenas Resort the perfect destination for all those looking to enjoy the culinary creations of leading Spanish chefs, who will be cooking live to the beat of a diverse line-up of performers. 4 October is the day on which Macenas will play host to a multisensorial experience, of which it is also the sponsor.

Ángel León, jefe de cocina del restaurante Aponiente y chef mundialmente conocido por su compromiso con la conservación y gestión de los ecosistemas marinos, sorprenderá a todos los asistentes con sus creaciones culinarias. Junto a él, protagonizando espectaculares sesiones de cocina en directo, estarán Cristóbal Muñoz, chef almeriense ganador del Young Chef Award de la Guía Michelin en 2023 y responsable de Ambivium; José Álvarez, chef de La Costa, restaurante que cuenta con una estrella Michelin y dos Soles Repsol; así como Alba Martínez, chef de Lacala Beach Bar. / Ángel León, head chef at Aponiente restaurant and known throughout the world for his commitment to the conservation and management of marine ecosystems, will be wowing all those in attendance with his culinary creations. Alongside him, also offering spectacular cooking demonstrations, will be Cristóbal Muñoz, the Almeria chef who won the Michelin Guide Young Chef Award in 2023 and the head chef at Ambivium; José Álvarez, chef at La Costa, a restaurant which has been awarded a Michelin star and two Repsol Sols; and Alba Martínez, the chef at Lacala Beach Bar.

Y si este evento será un gusto para el paladar, también lo será para el oído. Iván Ferreiro encabeza el cartel de actuaciones del festival Mojácar 5 Estrellas, en el que también actuarán Pignoise, Marlena, Paula Mattheus, Michael Foster y Me & The Reptiles. La segunda edición de este evento amplía su formato a tres días, incorporando para los días 3 y 5 de octubre nuevas actividades que se desarrollarán en Mojácar. / As well as being a treat for the palate, this event will also be music to your ears. Iván Ferreiro will be topping the bill at the Mojácar 5 Estrellas festival, where he'll be joined by Pignoise, Marlena, Paula Mattheus, Michael Foster and Me & The Reptiles. The second edition of this event has switched to a three-day format, adding new activities that will take place in Mojácar on 3 and 5 October.

EVENTO GASTROMUSICAL / FOOD AND MUSIC EVENT

Ángel León e Iván Ferreiro son los cabezas de cartel de este evento previsto para el 4 de octubre. / Ángel León and Iván Ferreiro will be topping the bill at this event, which is set to take place on 4 October.





MEDITERRANEAN LIVING.

Haz de lo extraordinario tu nuevo estilo de vida.
/ Make your new way of life extraordinary.

Macenas Resort es el lugar perfecto para acumular recuerdos y experiencias. Nunca fue tan fácil vivir en armonía con la naturaleza, con un horizonte de calma y el único propósito de dar al cuerpo y a la mente lo que necesita para su bienestar. Un entorno tan único como exclusivo en el que las pequeñas cosas se vuelven extraordinarias. / *Macenas Resort is the perfect place to create memories and experiences. It's never been easier to live in harmony with nature, amidst calm surroundings where the only aim is to meet the wellness needs of the body and the mind. This is a unique and exclusive setting which makes the little things extraordinary.*

Sentirse parte del entorno es clave para lograr el bienestar holístico que propone Macenas. Esa necesaria conexión con la naturaleza es posible gracias a la máxima integración del paisaje en cada edificación y a la apuesta por la sostenibilidad de un complejo que nos empuja a poner en valor todo lo que nos rodea. / *Feeling part of the environment is crucial to finding the holistic wellness that Macenas seeks to achieve. This fundamental connection with nature is made possible by the way in which the landscape is fully integrated into each building, as well as the commitment to sustainability of a complex that invites us to appreciate everything around us.*

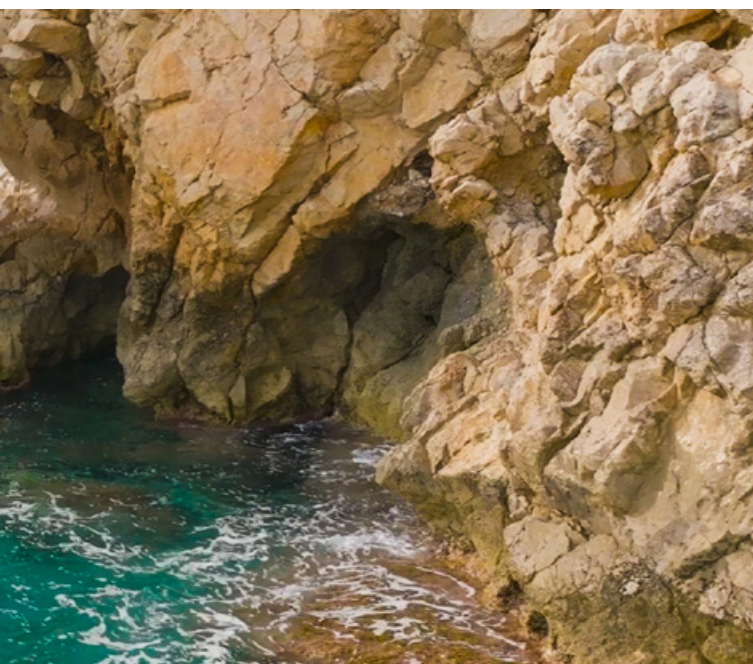




Un lujo sencillo que no solo gira en torno al cuidado del paisaje, sino que también pone su foco en la persona, ofreciéndole actividades enriquecedoras para el alma y para el cuerpo. La práctica de deporte al aire libre, la buena alimentación y el ocio saludable son necesarios para vivir mejor. Como también lo son las relaciones sociales, por eso, dentro de este 'mediterranean living' se promueve el sentido de comunidad. Instalaciones como spas, piscinas comunitarias, salas de cine o co-workings favorecen la convivencia multigeneracional. /

It's a simple luxury that not only revolves around maintaining the landscape, but also puts the focus on people, offering them activities that are good for the soul and the body. Playing outdoor sports, enjoying good food and taking part in healthy leisure activities are all essential to better living. As are social relations, which is why, as part of this "Mediterranean living"; a sense of community is also encouraged. Facilities such as the spas, communal swimming pools, cinemas and co-working areas all contribute to multigenerational living.

Disfrutar en Macenas es aprender a autocuidarse. Puede ser con un masaje terapéutico, un tratamiento de belleza, un desayuno con vistas al mar o una clase de yoga, cualquier actividad que nos ayude a desconectar para volver a conectar a otro ritmo, con más conciencia y viviendo el momento presente. / *Enjoying yourself at Macenas means learning to look after yourself. This might involve a therapeutic massage, beauty treatment, breakfast with sea views or a yoga class; any activity that helps you disconnect and get back to a different pace of life, with heightened awareness that allows you to live in the moment.*



BIENESTAR HOLÍSTICO / HOLISTIC WELLNESS

Macenas Resort pone su foco en la persona para ofrecerle actividades que enriquezcan su cuerpo y su alma. / Macenas Resort puts the focus on people, offering activities that nurture the body and soul.



ARQUITECTURA,
INTERIORES Y
PAISAJISMO.
ARCHITECTURE,
INTERIORS AND
LANDSCAPING



Arquitecto socio de
GCA Architects, estudio
responsable del proyecto
del primer hotel de
Macenas Resort.

*/ Partner at GCA Architects,
the studio behind the project
for the first hotel at
Macenas Resort.*

A portrait of Jordi Castañé, a man with brown hair and glasses, wearing a dark blue textured blazer over a white shirt. He is standing with his hands in his pockets against a light grey background.

JORDI
CASTAÑÉ.

“Tres palabras que definen el proyecto son integración, armonía y arquitectura”. / “Three words that define the project are integration, harmony and architecture”.

¿Qué desafíos les ha planteado el proyecto del hotel de Macenas? / *What challenges has the Macenas hotel project presented to you?*

Ha habido varios desafíos apasionantes. Se trata de un programa complejo de hotel con áreas de restauración, piscinas, grandes zonas de convenciones, un spa y las zonas de habitaciones y servicios. Hay que sumar la integración paisajística en una parcela con orografía complicada y la definición del lenguaje arquitectónico. / *There have been several exciting challenges. It's a complex hotel project with restaurant areas, swimming pools, large conference areas, a spa and areas for rooms and other services. It has also meant integrating the landscape on a plot which has tricky terrain, as well as defining the architectural language.*



Se optó por trabajar una arquitectura discreta, de mínimo impacto visual, evitando grandes fachadas continuas. El uso de materiales naturales locales como la piedra, los estucos y la madera nos han ayudado a conseguir un dialogo amable entre el edificio y su entorno. / It was decided to devise a discreet architecture with a minimal visual impact, avoiding long continuous facades. The use of natural local materials such as stone, stucco and wood has helped us achieve a nice dialogue between the building and its surroundings.

¿Cómo ha sido su investigación previa? ¿Han estudiado de manera especial este entorno? / *What form did the preliminary research take? Did you carry out a specific study of this environment?*

GCA Architects estuvo ya implicado en el diseño del resort desde el inicio, en los años 2000, diseñamos un estilo arquitectónico que estuvo inspirado por la arquitectura tradicional de la zona. Con estas claves fuimos los autores de la actual Casa Club y de los apartamentos que se ubican justo detrás de ella. / GCA Architects was involved in the design of the resort from the very beginning, in the year 2000. We created an architectural style inspired by the traditional architecture in the area. With that in mind, we designed what is now the Clubhouse and the apartments that are located just behind it.

En el proyecto actual hemos evolucionado la idea inicial primando más la integración paisajística con edificios semienterrados, cubiertas ajardinadas y zonas con grandes porches que esconden las superficies vidriadas que quedan en un segundo plano evitando los reflejos. / For this project, we developed the initial idea by placing more emphasis on integration of the landscape through partially buried buildings, landscaped roofs and areas with large porches to conceal the glass surfaces that are set back to avoid reflections.

¿Han tenido alguna inspiración para llevarlo a cabo? / *What was the inspiration behind the project?*

Nos ha sido de gran inspiración las famosas casas cueva que desde hace mucho tiempo han sido cobijo de los pobladores locales. De estas construcciones nos hemos quedado, sobre todo, con la integración con el territorio. Hemos huido de la mimetización de esta arquitectura y nos hemos limitado a reinterpretar este concepto con un lenguaje arquitectónico moderno y adaptado a las necesidades actuales, pensando en los usuarios y al uso que darán a estas nuevas instalaciones. / One We've been heavily inspired by the famous cave houses that have long been home to local inhabitants. What we took most from these buildings was the integration into the landscape. We avoided imitating this architecture and merely reinterpreted the concept using a modern architectural language adapted to current needs, taking into account the residents and the use that they will be making of these new facilities.







¿Qué le diferencia de otros hoteles del mismo estilo? / *What sets it apart from other hotels in the same style?*

La integración del hotel en el paisaje es la gran característica diferenciadora con otros hoteles de esta escala que se han hecho por todo el mediterráneo. Creemos firmemente que la arquitectura debe ser muy sensible con su entorno y evitar caer en una arquitectura masiva y repetitiva, tan típica de hoteles de este tipo que se encuentran diseminados por todo nuestro país, y más cuando se trata de un entorno natural de esta belleza y valor.
/ *The integration of the hotel into the landscape is what really makes it stand out from the other hotels on this scale that have been built all along the Mediterranean coastline. We firmly believe that architecture should be highly sensitive to its environment, and avoid resorting to the mass repetitive architecture so typical of these types of hotels that you see all over our country, and even more so in the case of a natural setting of such beauty and value.*

¿De qué manera podemos ver la sostenibilidad en este proyecto? / *In what way can we appreciate the sustainability of this project?*

Nuestra manera de ver la sostenibilidad pasa por concebir los proyectos con lógica, utilizando las estrategias que han funcionado toda la vida como la orientación, el buen aislamiento de las envolventes del edificio, como por ejemplo las cubiertas ajardinadas que hemos diseñado, o los

porches y celosías en fachada que filtran y controlan la incidencia solar en el edificio. / *Our approach to sustainability means devising projects in a logical manner, using the strategies that have always worked, including orientation, proper insulation of the building surfaces, such as the landscaped roofs that we've designed, or the porches and slatted shutters on the facade that filter and control the solar incidence on the building.*

Aparte de estos elementos pasivos también aprovechamos la tecnología para generar electricidad con placas solares o para ahorrar en el consumo y reutilización del agua. / *Aside from these passive elements, we also make use of technology to generate electricity with solar panels and save on water consumption through reuse.*

Si tuvieran que definir este hotel con tres palabras... / *If you had to define this hotel in three words...*

No es fácil sintetizar todo el trabajo que conlleva el diseño de un hotel como este, sin embargo, si tuviera que elegir tres palabras, quizás podrían ser integración, armonía y arquitectura. / *It's not easy to boil down all the work involved in the design of a hotel such as this one. However, if I had to choose three words, they could perhaps be integration, harmony and architecture.*



REVESTIMIENTO DE PARED - TREVI | SUELO - POLAR

COSENTINO®

Meaningful Design to Inspire People's Lives



HYATT ATERRIZA EN MACENAS RESORT. *HYATT ARRIVES IN MACENAS RESORT*

Una apuesta por la naturaleza, la cultura, el bienestar, la sostenibilidad y la comunidad dentro del sector turístico. / *A commitment to nature, culture, wellbeing, sustainability and community in the tourism sector.*



Uno de los grandes hitos del proyecto de Macenas Resort comienza a coger forma. En 2027 abrirá sus puertas el primer hotel del complejo, el único 5 estrellas de Mojácar. Y lo hará bajo la marca 'Destination by Hyatt', que engloba hoteles y resorts de todo el mundo que destacan por su calidad, su diseño auténtico y un servicio genuino a través de experiencias inmersivas. / *One of the major milestones of the Macenas Resort project is beginning to take shape. In 2027, it will welcome the first hotel to the complex, the only 5-star offering in Mojácar. And it will do so under the 'Destination by Hyatt' brand, which encompasses hotels and resorts across the globe, all of which are known for their quality, authentic design and offering a genuine service through immersive experiences.*

El hotel no solo será una pieza clave en Macenas, pensada para enriquecer y amplificar la experiencia del resort, sino que será un fiel reflejo de los valores de este proyecto: naturaleza, cultura, bienestar, sostenibilidad y comunidad. / *The hotel will not only be a key part of Macenas, which has been designed to enrich and enhance the resort experience, but will also be a true reflection of the values underpinning this project: nature, culture, wellbeing, sustainability and comfort.*

Destacará por su diseño arquitectónico, en armonía visual con el paisaje de Macenas. Estará totalmente adaptado a la orografía del terreno e integrado en el entorno gracias a su estructura aterrazada, su baja altura, sus cubiertas tapizadas con vegetación autóctona y el uso de materiales naturales y una paleta cromática inspirada en la zona. Sus habitaciones estarán orientadas hacia el mar o la montaña, contarán con terrazas o jardines privados y serán modulares y adaptativas para cubrir las necesidades de cada viajero, pero también de cada temporada. Habrá estancias diferenciales que ofrecerán al turista experiencias totalmente novedosas. / *The hotel will be notable for its architectural design in visual harmony with the Macenas landscape. It will be fully adapted to the local terrain and integrated into the environment by virtue of its terraced structure, low height and roofs covered with indigenous plant life, as well as the use of natural materials and a colour palette inspired by the area. Its rooms will be sea or mountain-facing, with terraces or private gardens. They will also be modular and adaptable, enabling them to meet the needs of each guest and each season. What's more, differentiated stays will offer tourists totally innovative experiences. surfaces, such as the landscaped roofs that we've designed, or the porches and slatted shutters on the facade that filter and control the solar incidence on the building.*



**DESTINATION
BY HYATT**

La oferta se completará con zonas de wellness, piscina panorámica con espectaculares vistas, salas para congresos y convenciones, zonas infantiles, espacios de coworking, restaurante de autor con productos de kilómetro cero y un cycling center para los amantes de las dos ruedas, entre otros.

The offering will be completed by wellness areas, a panoramic swimming pool with spectacular views, rooms for conferences and conventions, kids' areas, coworking spaces, a signature restaurant with zero-mile produce, and a cycling centre for those who prefer two wheels, among many other services. Además, los turistas tendrán la oportunidad de vivir experiencias vinculadas al territorio, como excursiones guiadas, rutas por Sierra Cabrera, cocina con productores de la zona, catas de vino, talleres de alfarería, programas de bienestar físico y emocional y actividades de voluntariado ligadas a Caring Macenas. / Tourists will also have the opportunity to enjoy experiences around the local area, such as guided tours, routes through the Sierra Cabrera, cooking with local growers, wine tastings, pottery workshops, physical and emotional wellbeing programmes, and volunteer activities linked to Caring Macenas.

Este hotel mix-use estará orientado al viajero exigente y consciente, que valora la autenticidad, la calma, el diseño y el respeto por el entorno. Un turista que busca vivir experiencias singulares, exclusivas y transformadoras en un entorno donde destacará el equilibrio entre el lujo relajado y la conexión con la naturaleza. / *This mixed-use hotel will be aimed at demanding and conscious guests who value authenticity, calm, design and respect for the environment. They are guests who seek singular, exclusive and transformative experiences in which the balance between laid-back luxury and connection with nature will be clear to see.*





CUBIERTAS VEGETALES. *GREEN ROOFS*

Nuevos nichos de biodiversidad.
/ New biodiversity niches.



La integración de las nuevas construcciones en el entorno natural de Macenas fue la premisa con la que nació este proyecto. Desde el primer momento se trabajó en un Plan Maestro diferenciador con el objetivo de que todas las construcciones pasaran desapercibidas en un lugar único por su belleza paisajística y por su alto valor medioambiental.

/ Integrating the new buildings into the natural environment of Macenas was the premise on which this project was based. From the start, work was carried out in accordance with a distinctive Master Plan aimed at ensuring that all the buildings blend into a unique setting with beautiful landscape and high environmental value.



El equipo técnico de Macenas Resort trabaja día a día para convertir al complejo en un gran resort sostenible, siempre dando un paso más en el cuidado del entorno. Una de las claves para ello serán las cubiertas vegetales que se van a implementar en todas las construcciones aterrazadas del resort. Con esta iniciativa, desarrollada en colaboración con la Universidad de Almería y Zinco Cubiertas Ecológicas, se pretende recuperar el terreno original y llevarlo a las cubiertas, creando nuevos nichos de biodiversidad.

/ The Macenas Resort technical team is working continuously to turn the complex into a leading sustainable resort, always going the extra mile when it comes to taking care of the environment. A crucial part of this are the green roofs that will be used on all the terraced buildings in the resort. Through this initiative, developed in collaboration with the University of Almería and Zinco Cubiertas Ecológicas, the aim is to reclaim the original land and transfer it to the roofs, creating new biodiversity niches which intermingle perfectly with the architectural elements, serve to create natural habitats, encourage biodiversity and promote an ecological balance in the Macenas area.

Y es que las cubiertas vegetales proporcionan nuevos hábitats para la flora y la fauna existente en entornos urbanizados. Estos espacios altamente ecológicos favorecen la presencia de distintas especies. Además, al ubicarse a diferentes alturas, no solo atraen una mayor diversidad biológica, sino que crece la protección sobre estos ejemplares al estar alejados del paso de personas y vehículos.

/ It has been shown that green roofs provide new habitats for the existing flora and fauna in developed areas. These highly ecological spaces boost the presence of different species. What's more, since they are situated at different heights, they not only attract greater biological diversity, but also provide these species with increased protection by keeping them away from the movement of people and vehicles.



Con las cubiertas verdes se logra reducir las ganancias de calor en verano y las pérdidas energéticas en invierno, lo que contribuye a una mayor eficiencia energética en las construcciones. Se reduce así la cantidad de energía necesaria para climatizar una estancia interior y con ello el gasto económico y la contaminación. Además, este tipo de cubiertas optimiza la gestión de aguas pluviales debido a la capacidad del sustrato y de la vegetación para retener, filtrar y evaporar el agua de lluvia. / Green roofs enable a reduction in heat gains in summer and energy losses in winter, helping increase the energy efficiency of buildings. The amount of energy required to air-condition an interior room is therefore reduced, as is the economic cost and pollution. This type of roof also optimises rainwater management due to the capacity of the substratum and vegetation to retain, filter and evaporate the rainwater.

Estos elementos constructivos ayudan a mitigar el efecto isla de calor urbano, reduciendo la acumulación y liberación de calor en las superficies de los edificios. Tienen, además, resistencia contra el fuego y capacidad para reducir hasta en 8 decibelios el ruido exterior. / These construction elements help reduce the island effect of urban heat, decreasing the accumulation and release of heat on the building surfaces. They are also fire resistant and have the capacity to reduce outside noise by up to 8 decibels.



EFICIENCIA ENERGÉTICA / ENERGY EFFICIENCY

Las cubiertas vegetales reducen la energía necesaria para climatizar una estancia y con ello el gasto y la contaminación. / The green roofs reduce the amount of energy required to air-condition a room, which in turn reduces the cost and pollution.



ARCILLA®
restaurant

950 968 676
@arcillarestaurant
www.arcillarestauracion.com



REAL ESTATE.
REAL ESTATE





UNA VIVIENDA, TRES ESTILOS. *ONE HOME, THREE STYLES*

Asesoramiento profesional para la casa de tus sueños. / *Professional advice for the house of your dreams.*

Conseguir la vivienda de tus sueños es posible gracias a Macenas Studio, un servicio exclusivo en el que profesionales del interiorismo acompañan al propietario en todo el proceso de decoración y equipamiento de su casa, asesorándole en la elección de la estética según las necesidades de su estilo de vida. / *Getting the home of your dreams has now been made possible by Macenas Studio, an exclusive service in which interior design professionals accompany owners throughout the process of decorating and fitting out their property. They'll also advise you on your choice of aesthetics based on your lifestyle needs.*

Tras una primera visita guiada en el showroom de ventas, en la que se determina la elección estética, los asesores comienzan a trabajar en la selección de acabados, suelos, alicatados, carpinterías y mobiliario, todo a través de una útil plataforma digital que permite visualizar los cambios en tiempo real. / *After an initial tour of the sales showroom, in which the choice of aesthetics will be made, the advisors will begin work on the selection of finishes, flooring, carpentry and furniture, all by means of a helpful digital platform that allows you to see any changes you make in real time.*





ESTILO MEDITERRÁNEO. MEDITERRANEAN STYLE

Los amantes de la vida relajada y social encuentran en el estilo Mediterráneo la calidez, luminosidad y atemporalidad que buscan. Modernidad y artesanía se dan la mano en un concepto decorativo que destaca por los muebles de madera de color cálido, que generan frescor y alegría, sobre todo cuando van acompañados de cerámica artesanal, yeso blanco y hierro forjado. Inspirado en la tradición costera, este estilo destaca por sus tonos blancos, arenas, oliva y beige, siendo el más elegido por aquellos propietarios que valoran la conexión emocional con el mar.

Those in search of a relaxed and social way of life will find the warmth, light and timelessness they need in the Mediterranean style. Modernity and craftsmanship go hand in hand in a decorative concept that creates a sense of freshness and joy, especially when complemented by handmade ceramics, white plaster and wrought iron. Inspired by the coastal tradition, this style stands out for its white, sandy, olive green and beige tones, and is the preference of owners who value an emotional connection with the sea.





ESTILO CONTEMPORÁNEO. CONTEMPORARY STYLE

Para los que buscan modernidad, eficiencia y minimalismo, el estilo Contemporáneo ofrece líneas limpias y acabados sofisticados que aportan un plus de elegancia a la vivienda. A caballo entre la decoración clásica y la vanguardista, este concepto estético destaca por la sobriedad que aportan las maderas oscuras, combinadas con vidrio, acero y superficies lisas y mates. Los grises suaves, los negros elegantes y los blancos puros transmiten orden, dinamismo y confort a quienes valoran los diseños con carácter.

For those seeking modernity, efficiency and minimalism, the Contemporary style offers clean lines and sophisticated finishes that will give the home an extra touch of elegance. Lying somewhere between a classic and avant-garde decor, this aesthetic concept stands out for the sobriety of its dark wood, in combination with its glass and steel and gloss and matt surfaces. The soft grey, elegant black and pure white colours suggest order, dynamism and comfort to those who appreciate designs with character.





ESTILO NATURAL. NATURAL STYLE

En el caso del estilo Natural, las maderas claras, las superficies con sutiles veteados y los colores neutros ayudan a crear ambientes relajados, minimalistas y acogedores. La presencia de materiales como la piedra, el lino, el barro cocido, los microcementos y los acabados orgánicos aportan armonía visual y sensorial al hogar. Este concepto, inspirado en la tierra, tiene un enfoque más espiritual y favorece una vida pausada, consciente, cercana a la naturaleza y enfocada en el bienestar interior.

/ The pale wood, subtly-grained surfaces and neutral colours of the Natural style help create a relaxed, minimalist and cosy ambience. The presence of materials such as stone, linen, baked clay, micro-cements and organic finishes give the home a visual and sensorial harmony. This concept, taking its inspiration from the land, has a more spiritual focus and encourages a leisurely, conscious way of life in the midst of nature with a focus on inner wellbeing.



Real Estate / Real Estate



LAS VILLAS.

Excelencia en cada detalle.
/ Excellence in every detail.





Recibir cada día con un precioso amanecer, disfrutar de la luz de la costa almeriense, sentir la cálida agua del Mediterráneo, practicar deporte en la playa o compartir una cena bajo un cielo estrellado es ya una realidad para las primeras familias propietarias de Las Villas, que desde la primavera de 2025 disfrutaron de sus nuevos hogares en Macenas Residencial. / *Welcoming a beautiful sunrise every morning, enjoying the light of the Almeria coastline, feeling the warm waters of the Mediterranean, playing sport on the beach or sharing a dinner under a starry sky: all of these things are now a reality for the first families to move into Las Villas, who have been enjoying their new homes at Macenas Residencial since spring 2025.*

Las Villas es una selección de casas unifamiliares de arquitectura mediterránea moderna que se funden con el entorno en un lugar privilegiado, con vistas al mar Mediterráneo y al campo de golf del resort. / *Las Villas is a selection of detached houses with a modern Mediterranean architectural style that helps them blend into the surroundings of this outstanding location, with views of the Mediterranean Sea and the resort's golf course.*

Estas villas, de 2, 3 y 4 dormitorios, cuentan con parcela privada, equipada con piscina de cloración salina y solárium, en la que destaca un cuidado paisajismo autóctono con referencias al olivo, el palmito, el esparto, la lavanda o el romero. Un lugar ideal para reunir a familiares y amigos con el único fin de disfrutar de manera relajada de un paisaje inigualable y un clima envidiable. / *These 2, 3 and 4-bedroom villas feature a private plot with a salt-chlorinated pool and solarium and stand out for their meticulous indigenous landscaping, with allusions to olive trees, palmetto, esparto, lavender and rosemary. It's the perfect place for family and friends to get together to relax and enjoy the breathtaking landscape and enviable climate.*

En Las Villas encontrarás una atención especial para tu bienestar y un compromiso con la excelencia. Lujo sencillo y belleza natural se dan la mano en un residencial pensado para cultivar cuerpo y mente. Visita la villa piloto y encuentra el hogar que buscas en un entorno donde ser feliz es muy sencillo. / *At Las Villas you'll find special care for your wellbeing and a commitment to excellence. Understated luxury and natural beauty go hand in hand in a residential complex designed to cultivate body and mind. Visit the show villa and find the home you want in a setting where being happy is made very easy.*

más info

[/more info](#)




LASVILLAS

Solicita tu visita / Arrange your visit:
info@macenasresort.com | +34 649 47 19 60





Real Estate / Real Estate



LAS TERRAZAS.

Salud y sostenibilidad.
/ Health and sustainability.





Haz de cada día el mejor de tu vida en Las Terrazas, una promoción de 125 viviendas en una zona privilegiada dentro de Macenas Resort. Un magnífico balcón al Mediterráneo, ubicado a escasos metros del mar, y compuesto por apartamentos de 1, 2 y 3 dormitorios, todos ellos con increíbles terrazas, garaje y trastero, espectaculares áticos y encantadores bajos con jardín y opción de piscina privada. / *Make every day the best of your life at Las Terrazas, a development of 125 properties in a prime area of Macenas Resort. Offering a wonderful vantage point with views of the Mediterranean, it is situated just a few metres from the sea and made up of 1, 2 and 3-bedroom apartments, all of which boast fabulous terraces, a garage and storage room. The apartments include spectacular penthouses and charming ground-floor apartments with a garden and the option of a private pool.*

Arquitectura en líneas simples de marcado carácter mediterráneo conviven con un entorno que permite mirar al mar gracias a sus amplias terrazas. El envidiable clima almeriense hace que estos espacios con vistas al Mediterráneo se conviertan en una estancia más donde pasar agradables momentos del día. Los grandes ventanales permiten también que la luz cree una atmósfera perfecta en el interior, donde destacan las cocinas modernas y abiertas, así como una habitación principal de ensueño, con un gran vestidor abierto y baño en suite. / *Architecture with simple lines and a marked Mediterranean flavour in a setting that allows you to look out onto the sea from the large terraces. The enviable Almeria climate turn these spaces with views of the Mediterranean into an extra room where you can happily while away the*

hours. The large windows also let in enough light to create the perfect atmosphere inside, where mention should be made of the modern open-plan kitchens and the dreamy master bedroom, with its spacious walk-in dressing room and en suite bathroom.

Este residencial saludable y sostenible estará disponible en 2027 y será el refugio ideal para los amantes de la naturaleza. Contará con áreas comunes en las que disfrutar de un refrescante baño en la piscina climatizada o en la piscina infinity, relajarse viendo los atardeceres desde el solárium o compartir inolvidables momentos con otros residentes en el club social y en la zona chill-out. Siente el equilibrio en un entorno tan único como exclusivo que superará todas las expectativas. / *This healthy and sustainable residential complex will be available in 2027 and will make the perfect home for lovers of nature. It will feature communal areas where you you'll be able to enjoy a refreshing dip in the heated or infinity pools, relax while watching the sun go down from the solarium, or share unforgettable moments with other residents in the social club or chill-out area. Experience the balance in a setting which is as unique as it is exclusive and will exceed all your expectations.*

UN MAGNÍFICO BalcÓN AL MEDITERRÁNEO
/ *A WONDERFUL VANTAGE POINT*
OVERLOOKING THE MEDITERRANEAN

Este residencial saludable y sostenible será el refugio ideal para los amantes de la naturaleza. / *This healthy and sustainable residential complex will make the perfect home for nature lovers.*

[más info /](#)
[more info](#)



LASTERRAZAS





Real Estate / Real Estate



LOS ALTOS.

Bienestar en plena naturaleza.
/ Wellbeing in the midst of nature.





Hacer de lo extraordinario un nuevo estilo de vida es posible en Los Altos, una promoción de apartamentos de arquitectura mediterránea moderna en los que se captura la esencia de Macenas y su entorno. La luz natural inunda cada espacio de una vivienda en la que se puede respirar la brisa del Mediterráneo y en la que el verde intenso del campo de golf y el inigualable azul del mar pintan un lienzo sobre cada ventana. / *Making a new lifestyle extraordinary is possible in Los Altos, a development of apartments with a modern Mediterranean architectural style that captures the essence of Macenas and its surroundings. Natural light floods every corner of a property in which you can breathe in the Mediterranean breeze, and the bright green of the golf course and the stunning blue of the sea paint a picture in every window.*

Los Altos cuentan con el sello BREEAM, que garantiza salud y confort para sus habitantes, así como mayor rentabilidad y una reducción en el impacto en el medio ambiente. Estos apartamentos de 1, 2 y 3 dormitorios, algunos de ellos con solárium y piscina privados, son el lugar perfecto para un estilo de vida mediterráneo. En ellos se recrea la esencia, la autenticidad y la simplicidad del entorno a través de texturas y formas naturales. / *Los Altos holds the BREEAM certification, which guarantees health and comfort for its inhabitants, as well as a higher potential return on the property and a reduction in the environmental impact. These 1, 2 and 3-bedroom apartments, some of which have a solarium and private pool, are the perfect place in which to enjoy the Mediterranean lifestyle. They recreate the essence, authenticity and simplicity of their surroundings through the use of natural textures and forms.*

Disfruta de un lugar privilegiado y hazlo con la serenidad que se respira en un resort en el que se cuida cada detalle, ofreciendo a cada residente servicios que aportan comodidad y seguridad: custodia de llaves, limpieza y lavandería, mantenimiento del hogar y de las piscinas, jardinería y paisajismo, conserjería o compras y entregas a domicilio. Los Altos cuentan también con zonas comunes y amenities premium para sus residentes, quienes pueden disfrutar de sala de cine, spa, co-working, así como de varias piscinas comunitarias exteriores. Viviendas diseñadas para cultivar cuerpo y mente. / *Enjoy this exceptional setting in the peace and quiet of a resort in which every last detail has been taken care of. Residents are provided with all the services they need to ensure their comfort and safety: key holding, cleaning and laundry, home and swimming pool maintenance, gardening and landscaping, porter's office, and home shopping and deliveries. Los Altos also has premium communal areas and amenities for its residents, who can enjoy the cinema, spa and co-working area, as well as several outdoor communal swimming pools. Homes designed to cultivate body and mind.*

[mas info /](#)
[more info](#)




LOSALTOS

Solicita tu visita / Arrange your visit:
info@macenasresort.com | +34 649 47 19 60







EXCELLENCE SERVICES.

Un completo catálogo de servicios postventa.
/ A full range of aftersales services.



Disfrutar sin preocupaciones es posible en Macenas Resort gracias al completo catálogo de servicios postventa que, bajo el sello Excellence Services, se ofrece a los residentes para una experiencia única. / *Carefree enjoyment is possible at Macenas Resort thanks to the full range of aftersales services offered to residents by the Excellence Services office, providing them with a unique experience.*

El servicio de interiorismo y decoración, que permite personalizar la vivienda incluso después de la entrega, es uno de los más valorados por los residentes, quienes confían en el equipo de servicios residenciales la gestión integral de la propiedad: asistencia técnica personalizada, servicio de mantenimiento, limpieza y jardinería. Sus profesionales se encargan también de la explotación turística de la vivienda, siendo los responsables de gestionar las reservas o las estancias de familiares y amigos de los propietarios. / *The interior design and decoration service allows you to personalise your property, even after delivery. It is one of the most highly valued by residents, who entrust the residential services team with overall management of the property: personalised technical assistance, maintenance service, cleaning and gardening. Its professionals will also take charge of properties that are used for tourism purposes, dealing with bookings or stays by the owners' family and friends.*

En este catálogo postventa se incluye también un servicio de compras previo a la llegada del propietario, mantenimiento de piscinas y atención de incidencias las 24 horas del día. A ellos se sumarán próximamente los servicios de movilidad eléctrica compartida, un sistema de concierge digital con atención 24/7, experiencias exclusivas diseñadas a medida y probablemente servicios de salud preventiva y médico a domicilio. / *This range of aftersales services also includes a pre-arrival shopping service, swimming pool maintenance and 24-hour incident management. Soon to be added to these will be shared electric mobility services, a 24/7 digital concierge system, exclusive bespoke experiences, and most likely, preventive health and home doctor services.*

Contar con un equipo cercano y disponible todo el año aporta tranquilidad a una estancia en la que prima el confort, la calidad y el disfrute del tiempo libre. / *Having a team nearby and available all year round will give you the peace of mind to enjoy a stay in which comfort, quality and enjoyment of free time are what matters most.*



Servicio de limpieza y lavandería
/ *Cleaning and laundry service*



Jardinería y paisajismo
/ *Gardening and landscaping*



Mantenimiento de piscinas
/ *Swimming pool maintenance*



Mantenimiento del hogar
/ *Home maintenance*



Compas y entregas a domicilio
/ *Home shopping and deliveries*



Custodia de llaves
/ *Key holding*



Transfers privados
/ *Private transfer*



Servicio de conserje
/ *Porter service*





A high-angle, close-up photograph of fresh ingredients. In the foreground, a large, dark-skinned fish (possibly a sea bream) is laid out on a rustic wooden cutting board. The fish's head is in sharp focus, showing its eye and mouth. Behind the fish, a pile of crushed ice sits on the board. In the upper right corner, several bright red, glossy cherry tomatoes are clustered together. The background is a dark, textured surface, possibly a stone countertop. The overall lighting is dramatic, highlighting the textures of the fish, wood, and tomatoes.

GASTRONOMÍA.
CUISINE





UNA JOYA DE LA TIERRA. A GEM OF THE LAND

El tomate, protagonista de la gastronomía almeriense.
/ Tomato: the king of Almeria cuisine.

Uno de los productos que más identifica a la provincia es, sin duda, el tomate. Almería tiene la suerte de disfrutar de una de las frutas más valoradas directamente del huerto a la mesa. Una joya de la tierra cuyo alto valor nutritivo y características organolépticas le convierten en el mejor aliado para mantenerse saludable. */ The tomato is without doubt one of the most emblematic products of the province. Almería is lucky enough to be able to enjoy one of the most popular fruits straight from the garden to the table. A gem of the land whose nutritional value and organoleptic characteristics make it a great way to stay healthy.*

El agua salobre, los suelos salino-sódicos, la elevada temperatura, la abundancia de horas solares y las bajas precipitaciones convierten a los tomates cultivados en el Levante almeriense en uno de los más sabrosos de cuantos se producen en el mundo. Con un dulzor y acidez equilibrados y numerosos matices que cambian según la variedad, es una de las pocas frutas que aporta umami, considerado como el quinto sabor. */ The brackish water, saline-sodic soil, high temperature, abundant sunlight hours and low rainfall make the tomatoes grown in eastern Almeria some of the tastiest in the world. With well-balanced sweetness and acidity and numerous subtle flavours that change according to the variety, it is one of the few fruits to provide umami, considered the fifth flavour.*

Bien lo saben Damián González y Alba María Martínez, chefs de los dos restaurantes de Macenas Resort. En gran parte de sus riquísimas creaciones está presente el tomate, demostrando así una apuesta decidida por la calidad, la sostenibilidad y el desarrollo local. Una gastronomía de kilómetro 0 que sorprende a los comensales por su frescura y autenticidad. */ Damián González and Alba María Martínez, the chefs at the two Macenas Resort restaurants, are well aware of all of this. The tomato is present in many of their delicious creations, proof of their firm commitment to quality, sustainability and local development. The freshness and authenticity of this zero-mile cuisine will pleasantly surprise diners.*

Su textura jugosa y fresca, el cuerpo o contraste que aporta según cómo se use, el atractivo visual de su rojo vibrante y los intensos aromas que desprende hacen del tomate uno de los productos más versátiles de la gastronomía. Una fruta que, además, contiene una gran carga emocional y cultural, que aporta sentido de identidad a cualquier plato. */ Its juicy, fresh texture, the body or contrast it offers according to how it is used, the visual appeal of its vibrant red, and the rich aromas it gives off all make the tomato one of the most versatile cooking ingredients. A fruit which also has deep emotional and cultural connections, giving a sense of identity to any dish.*



PURO SABOR
/ PURE FLAVOUR

Las innumerables cualidades gastronómicas del tomate hacen que esté presente en muchas recetas de los restaurantes de Macenas Resort. / *The countless culinary qualities of the tomato mean that it is included in many of the recipes used at the Macenas Resort restaurants.*



EL VALOR DEL PRODUCTO, GRAN PROTAGONISTA DEL PLATO. LOCAL PRODUCE: *THE STAR OF THE DISH*

San Pedro, jamón ibérico y pan con tomate es la propuesta del restaurante Arcilla para descubrir uno de los pescados más sabrosos del mar Mediterráneo.
/ John Dory, Iberian ham and pan con tomate (toasted bread with tomato) is the dish chosen by the Arcilla restaurant for you to discover one of the tastiest fish in the Mediterranean Sea.

Damián González Santos, chef de Arcilla Mediterranean Restaurant, recomendado por la Guía Repsol en 2025.

/ Damián González Santos, chef at the Arcilla Mediterranean Restaurant, recommended by the Repsol Guide in 2025.



INGREDIENTES PARA DOS PERSONAS *INGREDIENTS FOR TWO PEOPLE*

60 g de salsa de jamón
60 g ham sauce
40 g de migas de pan sin corteza
40 g crustless breadcrumbs
2 unidades de tomate rama
5 kg ripe tomatoes
250 g de San Pedro
250 g John Dory
200 g de chirivía
200 g parsnip
120 g de patata
120 g potatoes
120 ml de nata
120 ml cream
60 g de mantequilla
60 g butter
30 ml de aceite de oliva virgen extra
30 ml extra virgin olive oil
Sal
Salt
Pimienta
Pepper

ELABORACIÓN / METHOD

Para la salsa: / For the sauce:

01. Blanquear los huesos de jamón y el pie de cerdo.
/ Blanch the ham bones and the trotter.
02. Cortar las verduras y hervir a fuego mínimo durante 5 horas. / Chop up the vegetables and simmer on a low heat for at least 5 hours.
03. Colar el consomé de jamón sin que se enturbie y reservar en nevera con el fin de que se enfríe y poder desgrasar en su totalidad. / Strain the ham consommé without letting it go cloudy and leave in the fridge to chill until it is all defatted.
04. Con el caldo completamente limpio, añadir la nata y reducir dos terceras partes. Añadir la mantequilla, incorporándola con la ayuda de un brazo batidor para obtener una salsa untuosa y espesa. / Once the broth is completely clear, add the cream and reduce to two thirds. Add the butter, mixing it in with a hand blender to achieve a creamy, thick sauce.

Para la crema raíces: / For the potato puree:

01. Cocer los tubérculos limpios por separado. Una vez estén tiernos, pelarlos y meterlos en un vaso mezclador cuando aún estén calientes.
/ Cook the clean potatoes separately. Once they are tender, peel and put them in a mixing bowl while they are still hot.
02. Procesar añadiendo la nata y la mantequilla.
/ Stir in the cream and butter.
03. Poner a punto de sal y pimienta. Reservar caliente. / Season with salt and pepper. Keep hot.
04. De los tomates tan solo se aprovecharán las semillas interiores, sacando las yemas y conservando las semillas juntas, obteniendo de dos a tres yemas por tomate. / Only use the seeds from the tomatoes. Take out the pulp and keep the seeds together. You should get two to three lots of pulp per tomato.
05. Marcar el pescado por el lado de la piel en una plancha caliente y acabar en el horno a 200°C durante 6 minutos. / Sear the fish on the skin side on a hot grill and finish cooking in the oven at 200°C for 6 minutes.



EMPLATADO / PLATING

Poner de base dos cucharadas de crema de raíces. / Make a base using two tablespoons of the potato puree.

Colocar el San Pedro con la piel hacia arriba. / Place the John Dory with the skin facing up.

Decorar con las migas de pan y las semillas de tomate aliñadas con sal, pimienta y aceite. / Garnish with the breadcrumb and the tomato seeds seasoned with salt, pepper and oil.

Terminar napando todo el conjunto con la salsa de jamón. / To serve, pour the ham sauce over the whole dish.



LA ELEGANCIA DEL MAR Y LA FRESCURA DE LA TIERRA. *THE ELEGANCE OF THE SEA AND FRESHNESS OF THE LAND*

La chef de Lacala nos descubre uno de sus platos más codiciados: Gallo Pedro con gazpachuelo al azafrán, reducción de su jugo y encurtidos de la huerta almeriense. / *The chef at Lacala reveals one of her most sought-after dishes: John Dory with a "saffron gazpachuelo" soup, a jus reduction and pickles from the Almeria vegetable garden Codium seaweed.*

Alba María Martínez Hinojo, chef de Lacala Beach Bar
y participante en el Festival Mojácar 5 Estrellas.
/ *Alba María Martínez Hinojo, chef at Lacala Beach Bar
and a participant in the Mojácar 5 Estrellas festival.*



INGREDIENTS

INGREDIENTS

Para el pescado: / *For the fish:*

1 Gallo Pedro en lomos y sin espinas

1 filleted and deboned John Dory

Sal fina y AOVE

Fine salt and extra virgin olive oil

Mantequilla y para dorar (opcional)

Butter for browning (optional)

Para el gazpachuelo: / *For the gazpachuelo soup:*

500 ml de fumet suave de pescado blanco

(ideal con espinas del propio Gallo Pedro)

500 ml mild white fish fumet (ideally with bones from the John Dory)

1 yema de huevo

1 egg yolk

150 ml de AOVE suave o aceite de girasol

150 ml mild extra virgin olive oil or sunflower oil

Zumo de medio limón

Juice of half a lemon

Hebras de azafrán infusionadas en un poco de caldo caliente

Saffron strands infused in a little hot broth

Para la reducción de su jugo:

/ For the jus reduction:

Recortes de pescado y el jugo del sellado.

Fish trimmings and the cooking juice

Un chorro de vino blanco seco (opcional)

A splash of dry white wine (optional)

Unas gotas de limón

A squeeze of lemon

Para los encurtidos de la huerta almeriense:

/ For the pickles from the Almeria vegetable garden:

Cebolleta tierna

Fresh spring onion

Zanahoria

Carrot

Calabacín

Courgette

Vinagre suave de manzana o vino blanco

Mild apple vinegar or white wine

Sal y azúcar

Salt and sugar

Semillas de mostaza

Mustard seeds

Laurel

Laurel

ELABORACIÓN

METHOD

01. Gazpachuelo azafrán: / Saffron gazpachuelo:

Emulsionar la yema con el aceite y el zumo del limón para hacer una mayonesa ligera. Calentar el fumet sin que hierva y añadir el azafrán infusionado. Incorporar poco a poco el fumet al alioli para emulsionar el gazpachuelo. Mantener caliente sin servir. / *Emulsify the egg yolk with the oil and the lemon juice to make a light mayonnaise. Heat the fumet without letting it come to the boil and add the infused saffron. Gradually add the fumet to the aioli to emulsify the gazpachuelo. Keep warm without serving.*

02. Reducción del jugo: / Saffron gazpachuelo:

Marcar los recortes de pescado o aprovechar el jugo del sellado de la sartén. Desglasar con un chorrito de vino blanco y reducir hasta obtener una salsa brillante, intensa y untuosa.

/ Sear the fish trimmings or use the cooking juice from the frying pan. Deglaze with a splash of white wine and reduce until you get a shiny, rich and creamy sauce.

EMPLATADO

PLATING

En un cuenco hondo o plato cóncavo, servir el gazpachuelo en el fondo y centrado. / *In a deep bowl or concave plate, serve the gazpachuelo in a central position at the bottom.*

Colocar el lomo de Gallo Pedro en el centro.

/ Place the John Dory fillet in the middle.



03. Encurtidos: / Pickles:

Cortar las verduras en mirepoix o juliana fina. Mezclar vinagre, agua, sal y azúcar al gusto (proporción clásica 3:2:1). Hervir el líquido y verter sobre las verduras. Reposar mínimo 2 horas (ideal 12 horas). / *Chop the vegetables into a mirepoix or fine julienne. Mix in vinegar, water, salt and sugar to taste (classic proportion 3:2:1). Boil the liquid and pour onto the vegetables. Leave to stand for at least 2 hours (ideally 12 hours).*

04. Cocción del Gallo Pedro:

/ *Cooking the John Dory:*

Marcar los lomos con AOVE y un poco de mantequilla, vuelta y vuelta. / *Season the fillets with extra virgin olive oil and a little butter, and quick-sear.*

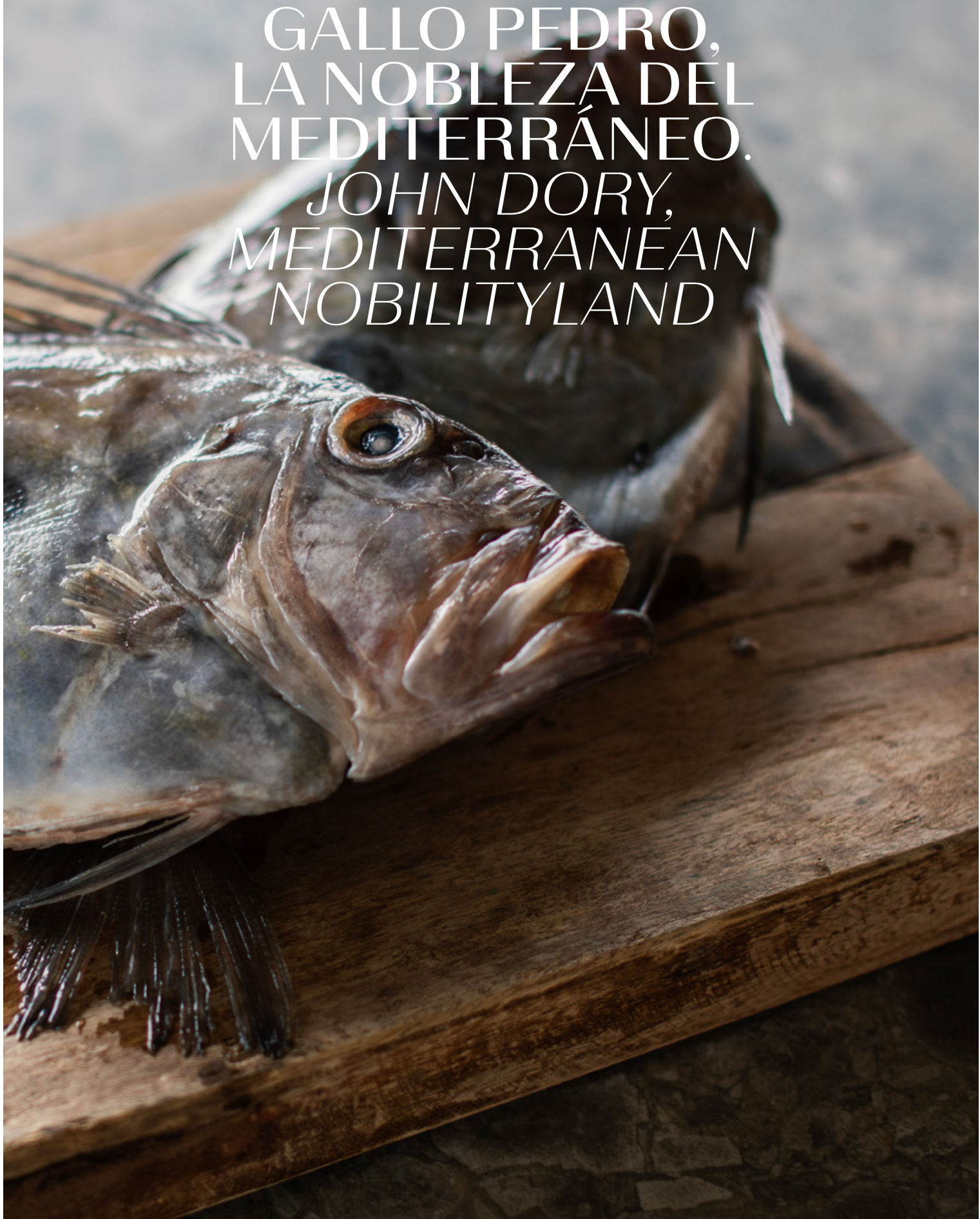
Napar suavemente con la reducción brillante de su jugo. / *Lightly garnish with the shiny jus reduction.*

Terminar la distribución de las verduras encurtidas. / *Arrange the pickled vegetables.*

Add microgreens, fleur de sel and a splash of extra virgin olive oil (optional). / *Add microgreens, fleur de sel and a splash of extra virgin olive oil (optional).*



GALLO PEDRO,
LA NOBLEZA DEL
MEDITERRÁNEO.
JOHN DORY,
MEDITERRANEAN
NOBILITYLAND



**Pescado de textura
delicada y sabor fino que
está rodeado de leyendas
y simbolismos**
*/ A fish with a delicate
texture and mild flavour
which is steeped in legend*

El pez Gallo Pedro es uno de los productos más valorados de la costa de Almería, donde se pesca de forma artesanal. Por ello, no es de extrañar que sea uno de los protagonistas de las cartas de Arcilla Mediterranean Restaurant y Lacala Beach Bar, puntos de encuentro gastronómico de Macenas Resort donde se rinde homenaje al mar Mediterráneo. / *The John Dory fish is one of the most highly valued products on the Almería coastline, where it is fished using traditional methods. So it is no surprise that it is one of the star attractions on the menus of the Arcilla Mediterranean Restaurant and Lacala Beach Bar, the culinary venues at Macenas Resort that pay homage to the Mediterranean Sea.*

El chef Damián González destaca la carne noble de un pez bajo en grasa, muy digestivo, de textura delicada y sabor fino al que trata como si de una pieza de carne roja se tratara. Cuenta, además, que el Gallo Pedro está rodeado de leyendas y simbolismos relacionados con la suerte, pues se trata de un animal muy solitario e inteligente y, por tanto, difícil de capturar. / *The chef Damián González highlights the tender meat of a fish which is low in fat, highly digestible, and has a delicate texture and mild flavour that he treats as if it were a cut of red meat. He also says that the John Dory is steeped in legend and symbolism associated with luck, as it is a highly solitary and intelligent animal, making it difficult to catch.*

Para la chef Alba María Martínez, el Gallo Pedro representa la nobleza del mar Mediterráneo, por lo que en Lacala Beach Club lo trabajan con el respeto que se merece. Su piel marcada aporta carácter visual y un delicioso sabor natural a cada plato. El Gallo Pedro consigue hablar por sí solo gracias a su textura firme que derrocha sabor. / *As far as the chef Alba María Martínez is concerned, the John Dory represents the nobility of the Mediterranean Sea. At Lacala Beach Club they therefore prepare it with the respect it deserves. Its marked skin gives each dish visual character and a delicious natural flavour. The John Dory speaks for itself thanks to its flavour-filled firm texture.*



Es también conocido como pez de San Pedro, pues según los cristianos las manchas negras de sus flancos son la huella del dedo de San Pedro que lo sacó del agua con la mano para retirarle una moneda de la boca con la que pagar el impuesto del templo. Lejos de todas estas historias, la única certeza del Gallo Pedro es que es un pescado que está de moda por su carne jugosa e intensamente aromática, su exquisito y delicado sabor, así como sus posibilidades culinarias y su versatilidad con multitud de ingredientes y aliños. Sin duda, una apuesta por el producto de cercanía, de nuestro mar de Alborán.

/ It is also known as St Peter's fish, as according to Christians, the black spots on its sides represent the fingerprint of St Peter, who lifted it from the water with his hands and took from its mouth a coin which he used to pay the temple tax. All these stories aside, the only certainty about the John Dory is that it is a fish which is currently in fashion due to its juicy, highly aromatic meat, its exquisite, delicate flavour, and the culinary possibilities it offers, as well as its versatility with countless ingredients and seasonings. Its place on the menu is undeniable proof of a commitment to using local produce from our Alborán Sea.



LACALA[®]

Beach Bar



**Cocina viajera con
alma mediterránea.**

Reservas

+34 695 87 24 28

C/ Califato, 1 Mojácar
Macenas Social Club



Consulta la carta



An underwater photograph of a diver swimming in clear, deep blue water. The diver is on the left side of the frame, moving towards the right. The water is filled with light rays and bubbles. A prominent white diagonal line runs from the top right corner towards the bottom right corner of the image. The overall mood is serene and adventurous.

DEPORTE.
SPORT





MUCHO MÁS QUE GOLF. MUCH MORE THAN GOLF

El nuevo campo de golf será el gran atractivo del resort por su espectacular diseño, su privilegiado entorno y su apuesta por la sostenibilidad. / *The golf course will be the main attraction of the resort, with its spectacular design, superb surroundings and commitment to sustainability.*



A partir de la temporada de 2027 se podrá disfrutar de uno de los grandes atractivos de Macenas Resort. La creación del campo de golf se está realizando con sumo mimo y detalle para que la experiencia de juego lo convierta en uno de los campos de golf de referencia del país. / *As from the 2027 season, you'll be able to enjoy one of the main attractions of Macenas Resort. The golf course is being completed with the utmost care and attention to ensure that the playing experience will make it one of the leading golf courses in the country.*

Cualidades no le faltan, pues contará con un exclusivo diseño técnico, un mantenimiento de calidad, unas espectaculares vistas y, lo que es más importante, un férreo compromiso con la sostenibilidad. Será, sin duda, un ejemplo de excelencia y respeto por el entorno. Se usará agua reciclada generada en el propio resort, se apostará por césped de bajo consumo hídrico, se instalará un sistema de riego de última generación, se incorporará maquinaria eléctrica y se aplicará un plan de gestión ambiental encaminado a minimizar el impacto en el ecosistema, generando nichos de biodiversidad. / *It will have countless qualities, including an exclusive technical design, high-quality maintenance, spectacular views and, most important of all, an unwavering commitment to sustainability. It will without doubt set the benchmark for excellence and respect for the environment. The water will be recycled by the resort itself, grass with low water consumption will be used, a state-of-the-art irrigation system will be installed, electric machinery will be incorporated, and an environmental plan will be implemented to minimise the impact on the ecosystem, creating biodiversity niches.*

Quienes elijan Macenas Resort para la práctica del golf vivirán una experiencia única por lo inigualable del entorno. El campo estará totalmente integrado en un privilegiado enclave en el que se podrá disfrutar de las vistas al mar Mediterráneo y a Sierra Cabrera, todo ello rodeado de vegetación autóctona para una práctica totalmente envolvente. La combinación de hoyos estratégicos con otros más panorámicos logrará el equilibrio perfecto entre el reto deportivo y el disfrute visual. / *Anyone choosing Macenas Resort to play golf will enjoy a unique experience in unmatched surroundings. The course will be fully integrated into an exceptional location boasting views of the Mediterranean Sea and the Sierra Cabrera, all surrounded by indigenous plant life for a completely immersive experience. A combination of strategic and panoramic holes will achieve the perfect balance between a sporting challenge and visual enjoyment.*

Aunque tendrá un diseño técnico exigente, será también un campo para la práctica en familia. La última tecnología estará presente en este campo tipo 'executive', con 18 hoyos, 66 par del campo y 3-5 tees de salida por hoyo, diseñado por el prestigioso estudio Stirling & Martin. Un campo que desde Macenas Resort esperan llenar de vida con la organización de torneos sociales, clinics, eventos para profesionales e iniciativas solidarias. Esta oferta deportiva se completará con los servicios de una casa club con escuela de golf, tienda especializada, restaurante, zona de prácticas y servicio de alquiler de material de alta gama. / *Although it will have a demanding technical design, it will also be a course for family play. The latest technology will be present on this 'executive' course, which will have 18 holes, a 66 par, 3-5 tees per hole, and has been designed by the renowned studio Stirling & Martin. It is a course which Macenas Resort expects to be full of life through the organisation of social tournaments, clinics, events for professionals and charity initiatives. This sports venue will also offer the services of a clubhouse with a golf school, specialist store, restaurant, practice areas and premium equipment hire.*



PRÁCTICA ENVOLVENTE */ AN IMMERSIVE EXPERIENCE*

Se podrá jugar al golf disfrutando de las vistas al mar Mediterráneo y a Sierra Cabrera, en un campo rodeado de vegetación autóctona. / *Play golf while enjoying views of the Mediterranean Sea and the Sierra Cabrera, all on a course surrounded by indigenous plant life.*



MOVILIDAD SOSTENIBLE. SUSTAINABLE MOBILITY

Un carril bici unirá Macenas con
Mojácar en 2026. / A cycle lane will link
Macenas to Mojácar in 2026.



Mojácar trabaja en la conexión de la oferta hotelera, de ocio y de restauración de la costa con las zonas residenciales del municipio. Gracias a esta apuesta por un turismo más sostenible, Macenas quedará unido el próximo año a Mojácar con un carril bici que favorecerá la movilidad de bajo impacto de sus residentes. / *Mojácar is working to connect the hotels, leisure facilities and restaurants on the coast with the town's residential areas. This commitment to more sustainable tourism means that, as from next year, Macenas will be linked to Mojácar by a cycle lane that will contribute to its residents' low-impact mobility.*

Esta vía ciclista dará continuación a la ya existente hasta el hotel Indalo, transcurriendo junto a la carretera AI-5107 hasta la urbanización de Macenas. Se trata de una reconfiguración del frente costero de Mojácar, que se convertirá en un gran espacio para el turismo responsable y moderno. / *This cycle lane will extend the existing one as far as the Indalo hotel, running alongside the AI-5107 road to the Macenas development. It represents a reconfiguration of the Mojácar coastal front, which will become an important area for responsible and modern tourism.*

Esta actuación fomentará la actividad física, mejorará la cohesión social y favorecerá la accesibilidad a los recursos turísticos, pero también supondrá una importante reducción de la contaminación, el ruido y el consumo de combustibles fósiles. Todo ello redundará en una mayor protección del entorno, pues este carril bici se enmarca en la Zona Especial de Conservación de Sierra Cabrera-Bédar, espacio protegido con la Red Natura 2000. / *This action will promote physical activity, improve social cohesion and increase access to tourism resources, while also meaning a significant reduction in pollution, noise and fossil fuel consumption. All this will result in better environmental protection, since this cycle lane forms part of the Sierra Cabrera-Bédar Special Conservation Area, a space protected by the Natura 2000 Network.*

Training and wellness centre

Personal Training
Functional training
Body & mind

Experience an extraordinary wellness journey with our **anti-ageing** training sessions

sano[®] 
MACENAS

633 21 57 38
macenas@sanocenter.es
Macenas Resort
(Califato Street, 1 Mojácar)



Escan the QR
for more info

Deporte / Sport



CUERPO, MENTE Y ESPÍRITU. *BODY,* *MIND AND SPIRIT*

El pilates y su aporte al bienestar.
/ Pilates and its contribution to wellbeing.





REDUCTO PARA LA PAZ
/ A PLACE FOR PEACE OF MIND

Macenas Resort se convierte en el entorno ideal para prácticas que nos renuevan por dentro y por fuera.
/ Macenas Resort is the perfect setting for activities that will renew you inside and out.

Conectar cuerpo, mente y espíritu. Sentir que controlas tus movimientos, que comprendes tus pensamientos, que tu respiración va guiando tu camino... Esto es posible con pilates clásico, una disciplina que se puede practicar en Sano Macenas y que aporta innumerables beneficios a la salud física y mental. Y es que el pilates es mucho más que un deporte, es una filosofía de vida. */ Connecting body, mind and spirit. Feeling that you control your movements, that you understand your thoughts, that your breathing is guiding your path... All of this is possible through classic Pilates, a discipline that can be practised at Sano Macenas and has countless benefits for your physical and mental health. Because Pilates is much more than a sport - it's a philosophy of life.*

Gemma, instructora en Sano Macenas, asegura que la práctica de pilates ayuda a mejorar la alineación, el equilibrio, la fuerza y la flexibilidad. Nos ayuda también a controlar nuestro cuerpo, nuestra respiración y, por tanto, nuestra concentración. No hay edad para asistir a las sesiones, tampoco se requiere de una preparación física previa, solo hacen falta ganas de aprender y capacidad para relajarse. */ According to Gemma, an instructor at Sano Macenas, doing Pilates helps improve your alignment, balance, strength and flexibility. It also helps you control your body, your breathing and, consequently, your concentration. There's no age limit to attending sessions, nor is any previous physical training required; all you need is a willingness to learn and the ability to relax.*

En una sociedad en la que prima la inmediatez, la productividad, las prisas y el estrés, encontrar un reducto para la paz mental se hace indispensable. Conectarnos con nosotros mismos en un entorno como Macenas Resort, disfrutando de unas vistas infinitas al mar, es un privilegio que nos renueva completamente por dentro y por fuera. */ In a society in which immediacy, productivity, haste and stress take precedence, finding a place for peace of mind is fundamental. Connecting with yourself in an environment such as Macenas Resort, and enjoying the never-ending sea views, is a privilege that will renew you inside and out.*



BOUTIQUE YOGA RETREATS.

La pausa perfecta para salir de la rutina. / *The perfect break to escape the routine.*

Vivimos en piloto automático, rodeados de ruido mental, estrés y prisas. Necesitamos desconectar para volver a conectar, a vivir el momento presente y hacerlo con intención, con claridad mental y poniendo el foco. Esto es posible en Macenas Resort gracias a su colaboración con Boutique Yoga Retreats, un proyecto con el que Laura Navarro busca crear espacios de reconexión que ayuden a las personas a mejorar su bienestar a través de retiros, eventos, clases privadas y experiencias en las que el yoga es el gran protagonista. / *We live on auto pilot, surrounded by mental noise, stress and haste. We need to disconnect in order to reconnect, to live in the moment and to do so with intent, mental clarity and focus. All of this is possible at Macenas Resort thanks to its collaboration with Boutique Yoga Retreats, a project in which Laura Navarro aims to create spaces for reconnection that will help people improve their wellbeing through retreats, events, private classes and experiences in which yoga plays a central role.*

El plan perfecto para disfrutar de una pausa, para salir de la rutina y para conectar con otras personas afines. Y es que el yoga, además de una disciplina positiva para el cuerpo, pues mejora la flexibilidad, la postura, la fuerza y la energía, también aporta múltiples beneficios emocionales, como calma, presencia, gratitud, paciencia y compasión. / *It's the perfect way to enjoy a break, escape the routine and connect with other likeminded people. Because apart from being a positive discipline for the body, yoga also improves your flexibility, posture, strength and energy, as well as providing numerous emotional benefits, such as calm, presence, gratitude, patience and compassion.*





En los eventos de Boutique Yoga Retreats se realiza una práctica guiada de yoga junto a un taller relacionado con el bienestar, como aromaterapia, baño de sonido, crecimiento personal o cerámica tradicional, o una práctica deportiva, como paddle surf o senderismo. La actividad se completa con un desayuno o brunch en Lacala Beach Bar. / *The Boutique Yoga Retreats events offer guided yoga sessions, as well as a wellbeing workshop, including aromatherapy, a sound bath, personal growth and traditional pottery, or sports, such as paddle surf or hiking. The activities are rounded off by breakfast or brunch at Lacala Beach Bar.*

Laura Navarro cree que los participantes son personas con un ritmo de vida exigente, que valoran el bienestar, la calma y la belleza de lo sencillo y que acuden a estos eventos en busca de experiencias que les inspiren, les nutran y les ayuden a recuperar su yo interior durante unas horas y en un entorno idílico como el de Macenas, el escenario perfecto para reconectar con uno mismo. / *Laura Navarro believes that those taking part are people who have a demanding pace of life, who value wellbeing, calm and the beauty found in the simple things in life, and who attend these events in search of experiences that will inspire, nourish and help them regain their inner selves for a few hours in the idyllic surroundings of Macenas, the perfect place to reconnect with yourself.*



ESPACIOS DE RECONEXIÓN / SPACES FOR RECONNECTION

En Macenas Resort el yoga es protagonista de retiros, eventos, clases privadas y experiencias únicas. / *Yoga plays a central role in the events, private classes and unique experiences on offer at Macenas Resort.*



SANO MACENAS.

Método de entrenamiento
enfocado en la salud integral.
*/ A training method focused on
overall health.*

Sano Macenas brinda la oportunidad de desarrollar actividades físico-deportivas en un entorno que invita a la desconexión y el autocuidado. Sus instalaciones de alta categoría y su atención profesional lo convierten en el lugar ideal para mejorar la salud y el bienestar. */ Sano Macenas is an opportunity to do fitness and sport in an environment which invites you to disconnect and take care of yourself. Its premium facilities and professional service make it the perfect place to improve your health and wellbeing.*





EJERCICIOS FUNCIONALES / FUNCTIONAL EXERCISES

Sano promueve un entrenamiento centrado en los movimientos naturales y útiles para la vida cotidiana. / *Sano Macenas is one of the leading training and wellness clubs in the region.*

El entrenamiento funcional que promueve Sano se centra en movimientos naturales y útiles para la vida cotidiana, aquellos que implican la musculatura que ayuda a subir escaleras, cargar bolsas o coger a un niño en brazos. En la sala de entrenamiento funcional, los expertos diseñan las sesiones adaptándose a las capacidades y limitaciones de cada usuario e incluyendo otros métodos como circuitos, TABATAS, AMRAP, etc. / *The functional training offered by Sano focuses on natural movements that are useful for everyday life, making use of muscles that help you climb the stairs, carry bags or hold a child in your arms. In the functional training room, our experts design the sessions according to each person's capabilities and limitations, including other methods such as circuit training, HIIT, AMRAP, etc.*

La fortaleza del método Sano es que consigue crear un hábito saludable y sostenible, no solo por la mejora en el rendimiento físico que se consigue, sino también por el asesoramiento y la atención personalizada y cercana de todos los profesionales de la actividad física que forman su equipo. / *The advantage of the Sano method is that it creates a healthy and sustainable habit, not only due to the improvement in your physical performance, but also due to the advice and the personalised, friendly service provided by all the fitness professionals on our team.*

Sano Macenas cuenta también con una sala fitness de musculación equipada con la última tecnología en maquinaria deportiva de la marca Technogym, y con una sala de cuerpo y mente en el que las clases de yoga y pilates se convierten en una experiencia transformadora gracias a sus vistas al mar. / *Sano Macenas also has a fitness and weights room fitted with state-of-the-art sports equipment by the Technogym brand, as well as a body and mind room in which the yoga and Pilates classes become a truly transformative experience thanks to the spectacular sea views.*





LA PASIÓN POR EL PÁDEL LLEGA A MACENAS. *THE PASSION FOR PADEL REACHES MACENAS*

El resort contará con cuatro pistas para la práctica de este deporte. / *The resort will have four courts on which to play this sport.*

Uno de los deportes que más adeptos ha ganado en los últimos años ha sido el pádel, hasta el punto de situar a España a la cabeza de Europa en la práctica de esta disciplina y relegar al tenis a una segunda opción entre los amantes de la raqueta. / *One of the sports to have gained most followers in recent years is padel, so much so that it has made Spain the leading exponent of this sport in Europe and relegated tennis to second place among racquet-sport fans.*

Desde Acapulco, donde surgió este deporte en los años sesenta, hasta Macenas, el pádel se convertirá en una de las ofertas deportivas más atractivas del resort. Las dos primeras pistas serán una realidad en verano de 2025, completándose las instalaciones durante la primavera de 2026. Serán un total de cuatro las pistas de pádel de cristal de las que podrán hacer uso residentes y visitantes. Todas ellas estarán provistas de iluminación LED y zonas de descanso. / *From Acapulco, where this sport first emerged in the 1960s, to Macenas, padel will become one of the most attractive sports on offer at the resort. The first two courts will be available in summer 2025, and the facilities will be completed in spring 2026. There will be a total of four glass padel courts for use by residents and visitors. All of them will have LED lighting and rest areas.*

Con estas dependencias se responde a la creciente demanda por parte de los residentes, quienes podrán disfrutar de clases individuales y grupales para todos los niveles con entrenadores profesionales, servicio de alquiler de palas y pelotas y organización de torneos amistosos, clínicas de tecnificación y campus de verano, todo ello gestionado a través de un completo sistema de reservas. / *These facilities will meet the growing demand from residents, who will be able to enjoy private and group classes for all levels with professional coaches, a racket and ball hire service, as well as friendly tournaments, training clinics and summer camps, all of this managed by means of a comprehensive booking system.*

El privilegiado entorno de Macenas no solo permitirá disfrutar de la práctica de pádel con unas vistas inigualables, sino que, además, la propia orografía del recinto lo protegerá del viento. / *In the exceptional surroundings of Macenas, you'll not only be able to play padel while enjoying the superb views, but will also be protected from the wind by the terrain of the resort itself.*



La propia orografía del recinto lo protegerá del viento / The terrain of the resort will protect it from the wind.

CLASES Y TORNEOS
/ CLASSES AND TOURNAMENTS

Se ofrecerán clases individuales y grupales para todos los niveles. También se organizarán torneos y campus. / *Private and group classes will be offered for all levels. Tournaments and camps will also be organised.*



MACENAS, UNA JOYA PARA EL BUCEO. MACENAS, A SCUBA DIVING GEM

Sumérgete en un azul infinito.
/ Immerse yourself in an endless blue.

La calidez y transparencia de sus aguas, la riqueza de sus fondos y los espectaculares colores de las numerosas especies que en él habitan hacen del mar Mediterráneo un lugar privilegiado para la práctica del buceo. Una auténtica joya llena de vida que custodia mucha historia y de la que se puede disfrutar prácticamente en cualquier época del año. / *The warmth and transparency of its waters, the wealth of its seabed and the spectacular colours of the numerous species living there make the Mediterranean Sea an exceptional location for scuba diving. It's a real gem which is full of life, steeped in history and can be enjoyed at virtually any time of the year.*

Esta actividad es una de las más demandadas en Macenas Resort. En colaboración con Deep Emotion, se organizan cursos, salidas, bautismos y sesiones de snorkeling que, en ocasiones, se completan con un riquísimo desayuno saludable en Lacala Beach Bar, ofreciendo una experiencia única a los participantes. / *This activity is one of the most popular at Macenas Resort. In collaboration with Deep Emotion, courses, trips, introductory classes and snorkelling sessions are organised and, on occasions, will be rounded off by a delicious healthy breakfast at Lacala Beach Bar, ensuring that participants enjoy a unique experience.*



Aunque no es necesario contar con experiencia previa para disfrutar del fondo del Mediterráneo, sí es recomendable participar en la ceremonia de bautismo en la piscina. Comienza con una sesión teórica a cargo de Alessandro Ventrella, CEO de Deep Emotion Diving, quien explica a los participantes las normas básicas de seguridad y los ejercicios necesarios para poder solucionar pequeños imprevistos. Logrado el bautismo, Macenas Resort, en colaboración con nuestro partner Alessandro, ofrece a residentes y visitantes cursos de buceo de todos los niveles, actividades en las que también se intenta concienciar y sensibilizar a los participantes de la importancia de cuidar y conservar el privilegiado entorno que ofrece el Mediterráneo. / *Although you don't need any prior experience to enjoy the Mediterranean seabed, it is recommended that you take part in the introductory session in the pool. This begins with a theory class given by Alessandro Ventrella, CEO of Deep Emotion Diving, who explains to the participants the basic safety rules and the exercises necessary to deal with any minor incidents. After the introductory session has been completed, Macenas Resort, in collaboration with our partner Alessandro, offers residents and visitors scuba diving courses at all levels. During these activities, participants are also made aware of the importance of taking care of and conserving the special Mediterranean environment.*

EXPERIENCIA ÚNICA / A UNIQUE EXPERIENCE

El buceo es una de las actividades más demandadas en Macenas Resort, donde se organizan cursos, salidas, bautismos y sesiones de snorkeling. / *Scuba diving is one of the activities on offer at Macenas Resort, where courses, trips, introductory classes and snorkelling sessions are organised.*





EL SENDERO DE LA MENA. *LA MENA TRAIL*

Una ruta de senderismo con historia.
/ A hiking route with history.



El antiguo camino que unía Mojácar y Carboneras a través de los acantilados de Sierra Cabrera se ha convertido en una ruta de senderismo cargada de historia. Por la misma vía por la que viajaban animales de carga transportando enseres y mercancías, caminan hoy senderistas sorprendidos ante la belleza del litoral almeriense. / *The old path that linked Mojácar and Carboneras through the cliffs of the Sierra Cabrera has become a hiking route steeped in history. Along the same route as that which pack animals transporting goods and merchandise used to travel, today you'll find hikers stunned by the sheer beauty of the Almeria coastline.*

Este tranquilo sendero surgió del constante paso de mineros, transportistas y arrieros que trabajaban en las explotaciones mineras de hierro de La Mena de Macenas en el siglo XIX. Aún hoy se pueden observar restos de esta actividad, como los antiguos cargaderos, tolvas y bocaminas. A lo largo de los 10 kilómetros de recorrido circular, el senderista puede admirar también el Castillo de Macenas y el entorno de la Torre del Pirulico, dos importantes construcciones defensivas de la costa mediterránea. Tres horas de recorrido, con dificultad media-baja,

en las que se puede apreciar la diversa flora local y avistar ejemplares de las especies que habitan en la zona. / *This peaceful path was carved out by the constant flow of miners, hauliers and mule handlers who worked in the iron ore mines of La Mena de Macenas in the 19th century. Even today, traces of this activity can still be seen, such as old loading platforms, hoppers and pitheads. Along the 10 kilometres of this circular route, hikers will also have the opportunity to admire the Macenas Castle and the area around the Pirulico Tower, two important defensive structures on the Mediterranean coast. The route is three hours long, has a medium-low difficulty level, and will also give you the chance to appreciate the diverse local flora and catch sight of some examples of the species that inhabit the area.*

Su historia, unida a su riqueza medioambiental y a la espectacularidad de sus vistas, hacen de esta ruta senderista una de las más atractivas de la costa almeriense. / *Its history, along with its rich environment and spectacular views, make this one of the most attractive hiking routes on the Almeria coastline.*

BEAUTY AND WELLNESS



PELUQUERÍA Y ESTÉTICA
TRATAMIENTOS DE BELLEZA
MAQUILLAJE

Macenas Social Club
C/ Califato, 1 Mojácar
TLF. +34 609 752 233

marina**a**lbar
E S T I L I S T A S





BELLEZA Y SALUD.
BEAUTY AND HEALTH





MARINA ALBAR.

Belleza, cosmética y cuidado personal en
Macenas Social Club. / *Beauty, cosmetics and
personal care at Macenas Social Club.*

Nuestra imagen refleja cómo nos sentimos con nosotros mismos. Y aunque es muy importante cuidarse por dentro, también lo es hacerlo por fuera. Porque vernos bien refuerza nuestra actitud ante la vida. Ese bienestar interior que surge al estar satisfechos con el exterior es lo que se cultiva en Marina Albar Estilistas, el centro de belleza, cosmética y cuidado personal de Macenas Social Club. / *Your image reflects how you feel about yourself. And although it's very important to take care of yourself on the inside, it's also important to do so on the outside. Because feeling good about how you look reinforces your attitude to life. This inner wellbeing that you have when you're feeling satisfied with how you look on the outside is what is cultivated at Marina Albar Estilistas, Macenas Social Club's beauty, cosmetics and personal care centre.*

Son ya dos años los que Marina Albar lleva ofreciendo los servicios de peluquería y estética en el resort, especializándose en bodas y celebraciones. Mujeres y hombres que valoran el cuidado de su imagen confían en Marina Albar para realizar tratamientos faciales y capilares, bien sea de color, corte, alisado u otro tipo. Y lo hacen por la profesionalidad y calidad del servicio que presta su equipo, pero también por la excelencia de sus productos, totalmente naturales y respetuosos con el medio ambiente. / *Marina Albar has now been offering hairdressing and beauty services at the resort for two years, specialising in weddings and celebrations. Women and men who take pride in their image rely on Marina Albar to provide facial and hair treatments, including colouring, cutting, straightening and others. And it's not just the professionalism and quality of service provided by the team that brings them here, but also the excellence of the products, all of which are 100% natural and eco-friendly.*



EXCELENCIA Y PROFESIONALIDAD / EXCELLENCE AND PROFESSIONALISM

Esta conocida estilista, que dirige además otro salón en Mojácar, ofrece a sus clientes una experiencia única en la que no solo cambia su aspecto, sino que también favorece el autocuidado y la mejora de su estado emocional. / *This renowned stylist, who also runs another salon in Mojácar, offers her customers a unique experience which not only improves their appearance, but also fosters self-care and an improvement in their emotional state.*







CULTURA.
CULTURE





MOJÁCAR SE DISFRUTA TODO EL AÑO. YOU CAN ENJOY MOJÁCAR ALL YEAR ROUND

Amplia oferta cultural para los meses de otoño e invierno. / *An extensive cultural offering for the autumn and winter months.*

Mojácar es uno de los destinos turísticos más solicitados cada verano. Sus playas, hoteles y negocios de restauración se llenan de vida durante las vacaciones estivales. La amplia oferta cultural completa un verano inolvidable para quien decide pasarlo en tierras mojaqueras.

Mojácar is one of the most in-demand tourist destinations every summer. Its beaches, hotels and restaurants are full of life during the summer holidays. The extensive cultural offering makes the summer even more unforgettable for anyone who decides to spend their holidays in the Mojácar area.





En 2022, Mojácar fue elegido por Ferrero Rocher para poner luz a su Navidad.

/ In 2022, Mojácar was chosen by Ferrero Rocher to light up its Christmas.

Pero el atractivo de Mojácar trasciende estas fechas, convirtiéndose en una de las localidades más bellas del país para visitar en otoño e invierno. De hecho, pertenece a la Asociación de los Pueblos Más Bonitos de España desde hace más de una década. El Festival Mojácar 5* y el Ciclo de Teatro son dos citas ineludibles tras el verano, al igual que la Fiesta Disney, que se celebra habitualmente en noviembre, congregando a miles de personas de Almería y otras provincias, dispuestas a vivir la magia y la diversión por las calles del municipio. / *However, the appeal of Mojácar goes far beyond these dates, as it is also one of the most beautiful towns to visit in autumn and winter. In fact, it has belonged to the Association of the Most Beautiful Towns in Spain for over a decade. The 5* Mojácar Festival and the Theatre Season are two unmissable events that take place after the summer, together with the Disney Party, which is usually held in November, bringing together thousands of people from Almería and beyond, all of them looking to enjoy the magic and fun in the town's streets.*



Lejos del bullicio veraniego, la calma que se respira en Mojácar en los meses más fríos del año aporta una belleza única, ensalzada más aún durante la Navidad. A raíz de ser iluminado por Ferrero Rocher en diciembre de 2022, el Ayuntamiento de Mojácar sigue realizando una importante inversión en iluminación navideña cada año. La exposición del Belén, los recitales de villancicos y la llegada del Año Nuevo bajo el reloj de la iglesia hacen de las Navidades una de las fiestas más acogedoras de Mojácar. / *Far removed from the bustle of summer, the peace and quiet that reigns in Mojácar during the coldest months of the year affords it a singular beauty, which is further enhanced at Christmas. Since its streets were lit up by Ferrero Rocher in December 2022, the Mojácar Town Council has continued to make a significant investment in the Christmas lights each year. The Nativity display, carol singing and seeing in the New Year beneath the church clock all make the Christmas period one of the cheeriest holidays in Mojácar.*



MACENAS BLUE NIGHTS LLENA DE VIDA EL CLUB SOCIAL. MACENAS *BLUE* *NIGHTS* LIVEN UP THE SOCIAL CLUB

Impulso al comercio local y al
consumo de proximidad. / *Boosting
local trade and consumption.*





Macenas es mucho más que un resort. Es un templo para el bienestar, un lugar de encuentro para residentes y visitantes y un espacio donde la cultura tiene un gran protagonismo. Arte y fotografía, gastronomía, cine, teatro, deporte, salud, belleza, artesanía y tradiciones populares reunieron el año pasado a centenares de personas en el Club Social, dispuestas a vivir noches inolvidables en las que no faltó la música en directo. / *Macenas is much more than a resort. It is a temple of wellbeing, a meeting place for residents and visitors and a space where culture takes centre stage. Last year, art and photography, cuisine, cinema, theatre, sport, health, beauty, arts and crafts and popular traditions brought hundreds of people to the Social Club, all of them ready to experience unforgettable evenings at which there was never any lack of live music.*

Nueve fueron las veces que Macenas Blue Nights llenó de vida el Club Social el verano de 2024, bien para conocer la última publicación de Carlos de Paz, para degustar los productos gastronómicos de la provincia, para disfrutar de una sesión de cine o para descubrir las distintas disciplinas artesanales propias de Almería, como la cerámica o el esparto. Citas, todas ellas, en las que la música corrió a cargo de Clasijazz y de E-Fedro DJ, entre otros. / *Macenas Blue Nights livened up the Social Club nine times in summer 2024, including discovering the latest publication from Carlos de Paz, savouring the culinary products of the province, enjoying a cinema showing, and finding out about the different traditional arts and crafts of Almería, such as pottery or esparto. The music at all these events was provided by Clasijazz and the DJ E-Fedro, among others.*



La presentación de las nuevas colecciones de las diseñadoras Loreto Martínez y Sofía Qostaly, junto al desfile de Moros y Cristianos, merecido homenaje a la cultura y tradición mojaqueras, batieron récords de asistencia a unas Blue Nights que cuentan con un entorno incomparable, entre Sierra Cabrera y el mar Mediterráneo. / *The launch of new collections by the designers Loreto Martínez and Sofía Qostaly, along with the Moors and Christians parade, a worthy homage to Mojácar culture and traditions, broke the attendance records at Blue Nights, which take place in a superb setting between the Sierra Cabrera and the Mediterranean Sea.*

Estos eventos se han convertido en un referente cultural en la provincia, pero también en un gran escaparate para el talento y el emprendimiento almeriense, impulsando así el comercio local y el consumo de proximidad. / *These have become leading cultural events in the province, but also provide an excellent showcase for Almería talent and enterprise, helping to drive local trade and consumption.*



Fotografía, gastronomía, moda, artesanía y música protagonizaron las Macenas Blue Nights en 2024.

/ Photography, cuisine, fashion, arts and crafts and music took centre stage at Macenas Blue Nights in 2024.

BLUE NIGHTS 2025

Los jueves de julio y agosto de 2025 seguirán siendo una cita ineludible en el Levante almeriense gracias a las Blue Nights. El evento se consolida dentro de la oferta cultural y de ocio de la provincia y lo hace con nuevos encuentros en los que pequeñas empresas, artesanos y artistas que ya han participado en ediciones anteriores compartirán protagonismo con nuevas caras que sorprenderán a todos los asistentes. / Thursday evenings in July and August 2025 will continue to be unmissable events in eastern Almeria thanks to Blue Nights. It is consolidating its position as part of the province's cultural and leisure offering through new events at which small businesses, artisans and artists who have taken part in previous editions will take centre stage alongside new faces looking to surprise all those in attendance



BLUE NIGHTS 2025

3/07: *Deporte y bienestar / Sport and wellbeing*

10/07: *Moda / Fashion*

17/07: *Foto / Photography*

24/07: *Cine / Cinema*

31/07: *Gastro / Gastro*

7/08: *Belleza y salud / Health and beauty*

14/08: *Mojácar, vívela! / Mojácar, live it to the full!*

21/08: *Artesanía / Arts and crafts*

28/08: *Arte / Art*

Mercadillos, degustaciones gastronómicas, talleres y eventos temáticos congregarán en el Club Social a un público dispuesto a vivir experiencias inolvidables. / Street markets, food tastings, workshops and themed events will bring audiences to the Social Club in search of unforgettable experiences.

El arte y la fotografía volverán a Macenas Resort, al igual que las últimas tendencias en moda, las novedades gastronómicas y todo lo que necesitas para cuidar tu belleza, tu salud y, en definitiva, tu bienestar. Habrá también encuentros de marcado carácter deportivo, de temática cinematográfica y otros en los que la artesanía hará volar la creatividad por el resort. Todo con el fin de vivir Macenas con la intensidad de un verano que se prevé único. / Art and photography will be returning to Macenas Resort, as will the latest fashions, culinary trends and everything you need to meet your beauty and health needs, and your wellbeing in general. There will also be sports and cinema-themed events, as well as others at which arts and crafts will allow creativity to take flight around the resort. All this with the aim of experiencing Macenas in the spirit of a summer which looks set to be quite unique.



*Nueve noches
inolvidables
/ Nine unforgettable
evenings*

NUAR HOME

LIVING DESIGN



MUEBLE/ SOFÁS / DECORACIÓN / ILUMINACIÓN
PROYECTOS DE INTERIORISMO A MEDIDA



www.nuarhome.com

C. CALIFATO, 1 MOJÁCAR - CTR. DE RONDA, 42 VERA - T.665554019

info@nuarhome.com



LA MOJAQUERA.

Un homenaje a las mujeres del pueblo.
/ A homage to the women of the town.



Una escultura realizada en mármol blanco de Macael rinde homenaje a la mojaquera en la plaza de la iglesia de Mojácar. Realizada por la escultora almeriense M^a Ángeles Lázaro Guil, esta pieza recuerda el importante papel de la mujer en la historia del municipio. Hay que desplazarse hasta la fuente de Mojácar para entender por qué la mojaquera se ha convertido en una seña de identidad de la localidad. */ Mojácar goes back in time every year to the 15th century, to commemorate the negotiated and peaceful handover of the town to the Catholic Monarchs. Decked out in strikingly colourful and luxurious outfits inspired by Moorish and Christian traditions and the style of Goya, the members of the kabilas and cuarteles parade through the town in a recreation of this historic event.*

En torno a sus trece caños se reunían cada día las mujeres del pueblo para lavar su ropa o recoger agua con tinajas que más tarde llevarían a sus hogares apoyadas sobre un rodete colocado en sus cabezas o sobre sus caderas. Y lo hacían ataviadas con una falda plisada llamada refajo, de colores intensos y con dos franjas negras paralelas al borde, sobre la que colocaban un delantal blanco. En su cuerpo, un chaleco ajustado de terciopelo negro bajo el que asomaba una camisa blanca. Y sobre la cabeza, cubriendo parte del rostro, un pañuelo de algodón de color amarillo o negro en periodos de luto. Con alpargatas de esparto recorrían las empinadas calles del pueblo cargando con el agua para abastecer a toda la familia. */ The women used to meet every day around its three spouts to wash their clothes or collect water using a large jar that they would then take home by resting it on a pad placed on their heads or carrying it at their hips. All this while dressed in a pleated skirt known as a refajo, brightly coloured and with two stripes along the hem, over which they placed a white apron. They also wore a tight black velvet waistcoat under which a white blouse showed through. And on their heads, covering part of their face, a yellow or black cotton scarf during mourning periods. Wearing esparto espadrilles, they walked the steep streets of the town carrying the water that would provide for the whole family.*



FUNDACIÓN VALPARAÍSO. VALPARAÍSO FOUNDATION

Un lugar para la creación artística
en Mojácar. / *A place for artistic
creation in Mojácar.*



Junto a una antigua almazara, rodeada de naranjos y palmeras y con vistas al impresionante cerro de Mojácar la Vieja, se encuentra la residencia de artistas de la Fundación Valparaíso, un oasis para la concentración, la inspiración y la creatividad. / *Set alongside a former oil mill, surrounded by orange and palm trees and with views of the impressive Mojácar la Vieja hill, is the artists' residence of the Valparaíso Foundation, a haven for concentration, inspiration and creativity.*

En 1990, el pintor danés Paul Beckett -ya fallecido- y su esposa Beatrice, terapeuta ocupacional chilena de ascendencia danesa, pusieron en marcha esta institución privada sin ánimo de lucro en Mojácar, localidad en la que fijaron su residencia en 1966 tras realizar varios viajes por España. Seis años más tarde adquirieron los terrenos sobre los que hoy se asienta una residencia por la que ya han pasado más de mil artistas, escritores, músicos y pensadores de todo el mundo.

/ In 1990, the late Danish painter Paul Beckett and his wife Beatrice, a Chilean occupational therapist of Danish descent, set up this private non-profit institution in Mojácar; the town in which they settled in 1966 after taking several trips around Spain. Six years later, they purchased the land on which there now sits a residence through which more than a thousand artists, writers, musicians and thinkers from all over the world have passed through.



La Fundación Valparaíso se ha convertido en el lugar ideal para una convivencia enriquecedora, un diálogo interdisciplinar y un intercambio cultural sin parangón en la provincia. A su programa de residencias se suma la concesión de becas, las colaboraciones con otras instituciones culturales y la organización de encuentros, exposiciones y del premio de poesía Paul Beckett. Una entidad que, tal y como Paul y Beatrice habían soñado, está focalizada en el fomento y promoción de la creación artística y de la investigación en el campo de las bellas artes, la música y la literatura. / *The Valparaíso Foundation has become the perfect place for an enriching coexistence, interdisciplinary dialogue and cultural exchange without equal in the province. In addition to its residence programme, it also awards grants, collaborates with other cultural institutions and organises meetings, exhibitions and the Paul Beckett poetry prize. It is an institution which, just as Paul and Beatrice had dreamed, focuses on fostering and promoting artistic creation and research in the field of the fine arts, music and literature.*



LORETO MARTÍNEZ.

Su colección 'Monocromatismo' se
presentó en Macenas Blue Nights. / Her
'Monochromatism' collection was launched at
Macenas Blue Nights.



Diseños sorprendentes / Stunning designs

Macenas Blue Nights, en su edición dedicada a la moda, tuvo el pasado año nombre propio: Loreto Martínez. La diseñadora almeriense llegó al resort con 'Monocromatismo', la primera colección de su estudio en la que se apuesta por el blanco, el negro y el gris. Los colores son una seña de identidad de Loreto Martínez Studio, por lo que la ausencia de los mismos en los vestidos, faldas, chaquetas y tops que presentó en Macenas sorprendieron a todos los asistentes, quienes descubrieron también las creaciones de Sofía Qostaly para novias bohemias, chics y transgresoras. / *The special fashion edition of Macenas Blue Nights was all about one person: Loreto Martínez. The Almeria designer arrived at the resort with 'Monochromatism', the first collection by her studio to focus on black, white and grey. Colour is usually a hallmark of the Loreto Martínez Studio, so its absence in the dresses, skirts, jackets and tops on show at Macenas came as a surprise to all the attendees, who also had the opportunity to discover Sofía Qostaly's creations for bohemian, chic and transgressive brides.*



Cada una de las prendas de 'Monocromatismo' se elabora de manera individual en el taller para que las figuras geométricas de los tejidos casen correctamente y no queden desencajadas en las costuras. Son piezas muy especiales, con personalidad y marcado acento andaluz, estilo que siempre ha defendido Loreto Martínez desde que cogiera por primera vez la aguja y el hilo en la Escuela de Arte de Almería. / *Each one of the 'Monochromatism' garments is made individually in the workshop to ensure that the geometric figures of the fabrics match up properly and are not thrown out of line during stitching. They are truly special pieces with a strong Andalusian personality, a style that Loreto Martínez has championed ever since she first picked up a needle and thread at the Almería Art School.*

Allí estudió Diseño de Moda, su vocación desde que era una niña. Su sueño se hizo realidad cuando su vestido 'Tango' se paseó por el Festival de Cine de Málaga gracias a Toni Acosta. Desde entonces le han llegado pedidos de distintas partes del mundo y hace unos meses abrió su primer showroom lejos de Almería, concretamente en Polanco, el barrio más lujoso de Ciudad de México. / *That was where she studied Fashion Design, her true vocation since she was a young girl. Her dream came true when her 'Tango' dress was modelled at the Malaga Film Festival by Toni Acosta. Since then she has received orders from all over the world and just a few months ago opened her first showroom away from Almería, in Polanco, the most luxurious district of Mexico City.*



LITORIS PICTOR.

Obras que captan la esencia del litoral almeriense. / *Works that capture the essence of the Almeria coastline.*

Ingeniero mecánico y amante de las artes plásticas, nunca pensó en ser artista, pero la pandemia le llevó a dejar un trabajo que no le hacía feliz y a empezar a explorar ámbitos en los que se sintiera verdaderamente realizado. Fue así como surgió Litoris Pictor, proyecto tras el que se encuentra Álvaro Varela. En Cabo de Gata encuentra su inspiración. De hecho, la Playa de Mónsul protagonizó su primera recreación. / *A mechanical engineer and a lover of the plastic arts, he had never thought of being an artist, but the pandemic led him to leave a job that wasn't making him happy and begin exploring fields in which he could truly feel fulfilled. This is how Litoris Pictor came about, a project whose driving force is Álvaro Varela. He finds his inspiration in Cabo de Gata. In fact, Mónsul beach appears in his first recreation.*

Su obra de la Playa de Macenas pone de manifiesto el paraíso en el que viven los residentes del resort. El castillo de Macenas es el gran protagonista de esta pieza y un elemento que le da un toque único al cuadro. Junto a ella el precioso arenal, recreado en una base de madera sobre la que se realizan los volúmenes con escayola. Tras añadir distintas

capas con elementos naturales pintados como arena, vegetación o rocas, la obra se culmina con el mar, hecho con resina epoxy y coloreado con pigmentos que le aportan un efecto tan natural que se asemeja a una fotografía. / *His Macenas beach work reveals the paradise in which the resort residents live. Macenas castle sits at the centre of this piece and is an element that gives the painting a unique touch. Next to it is the beautiful sandbank, recreated on a wooden base on which the volumes are created using plaster. After adding different layers with natural painted elements such as sand, vegetation and rocks, the work is completed by the sea, which is made using epoxy resin and coloured with pigments which give it an effect so natural that it looks like a photograph.*

Litoris Pictor ha sido capaz de capturar en un cuadro la inigualable luz de la costa almeriense, el intenso azul del mar Mediterráneo, los cálidos tonos de su arena y, sobre todo, la energía que se respira en un lugar como Macenas. / *Litoris Pictor has managed to capture in a painting the unparalleled light of the Almeria coast, the deep blue of the Mediterranean Sea, the warm tones of its sand and, above all, the energy that permeates a place like Macenas.*

mojácar
5 estrellas

3, 4 y 5 DE OCTUBRE 2025
MOJÁCAR

IVÁN FERREIRO
PIGNOISE
MARLENA
PAULA MATTHEUS
MICHAEL FOSTER
ME & THE REPTILES



Con la cocina en directo de

ÁNGEL LEÓN

Aponiente ❁ ❁ ❁

CRISTÓBAL MUÑOZ

Ambivium ❁ 🍷

JOSÉ ÁLVAREZ

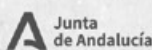
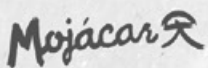
La Costa ❁ 🍷

ALBA MARTÍNEZ HINOJO

LaCala

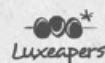


ENTRADAS EN [MOJACAR5ESTRELLAS.ES](https://www.mojacar5estrellas.es)



Consejería de Turismo
y Andalucía Exterior

Empresa Pública para la Gestión del
Turismo y del Deporte de Andalucía, S.A.





A close-up photograph of a hand holding a piece of wood on a lathe. The wood is being shaped into a curved form, and the hand is positioned to guide the process. The background is dark and out of focus, emphasizing the hand and the wood. The text "COMPRAS. SHOPPING" is overlaid in the center of the image in a white, serif font.

COMPRAS.
SHOPPING





NUAR HOME.

Espacios con identidad propia.
/ Spaces with their own identity.

La esencia mediterránea se caracteriza por un estilo de vida relajado, en contacto con la naturaleza y lleno de luz y frescura. Esto llevado a la decoración se traduce en viviendas minimalistas, cálidas, funcionales y atemporales. Este es el estilo por el que apuesta Nuar Home para crear ambientes que inspiren calma. / *The Mediterranean essence is characterised by a relaxed lifestyle which is in touch with nature and full of life and freshness. When applied to decoration, this translates into minimalist, warm, functional and timeless homes, and it's the style that Nuar Home has chosen to create environments that will inspire calm.*

Con más de 20 años de experiencia en el sector de la decoración y la iluminación, Nuar Home aterriza en Macenas en el verano de 2025 para ofrecer un servicio de equipamiento integral para las viviendas. Los propietarios tendrán a su disposición un showroom en el que inspirarse para crear y decorar su hogar. Y lo harán de la mano de un equipo liderado por Marili Pérez, responsable de esta firma que apuesta por los materiales naturales y las marcas que fabrican en España. / *With over 20 years of experience in the decoration and lighting sector, Nuar Home arrives in Macenas in the summer of 2025 to offer a comprehensive decoration service for the properties on the resort. Owners will be able to visit a showroom that will inspire them to create and decorate their home. And they'll do so with the help of the team led by Marili Pérez, the head of this firm which is committed to natural materials and brands made in Spain.*





INTERIORISMO A MEDIDA
/ BESPOKE INTERIOR DESIGN

Nuar Home ofrecerá proyectos integrales y asesoramiento en decoración e iluminación.
/ Nuar Home will offer comprehensive projects and advice on decoration and lighting.

Nuar Home realizará proyectos de interiorismo a medida, pero también asesorará en la decoración e iluminación de cada vivienda de Macenas Residencial, para el que ha preparado una colección especial inspirada en el estilo mediterráneo. / Nuar Home will carry out bespoke interior design projects, as well as providing advice on the decoration and lighting of each Macenas Residential property. With this in mind, it has prepared a special collection inspired by the Mediterranean style.



LA PLAZA DE MACENAS.

Apuesta por el 'slow retail'.
/ A commitment to 'slow retail'.

La Plaza de Macenas es más que un supermercado, es un punto de encuentro donde los residentes pueden disfrutar de una experiencia de compra calmada y consciente, cuidada al detalle y con una atención cercana y personalizada. */ La Plaza de Macenas is more than just a supermarket; it's a meeting point where residents can enjoy a calm and conscious shopping experience, where every last detail is taken care of and they'll receive a friendly and personalised service.*

Productos gourmet como quesos artesanos, embutidos ibéricos, vinos selectos, conservas premium, productos bio y delicatessen conforman una oferta gastronómica enfocada en la calidad y en el sabor auténtico. La Plaza cuenta con marcas nacionales e internacionales, así como con referencias de proximidad. */ Gourmet products such as artisan cheeses, Iberian sausages, select wines, premium preserves, bio products and a delicatessen all make up a culinary offering which is focused on quality and authentic flavour. La Plaza stocks national and international brands, as well as local products.*

El equipo de La Plaza brinda a los residentes una atención cercana, personalizada y multilingüe. Su dedicación y calidez les permiten conocer los gustos de cada cliente y anticiparse a sus necesidades, de manera que cada visita sea lo más agradable posible. */ The La Plaza team offers residents a friendly, personalised and multilingual service. Their dedication and quality means that they can identify the tastes of each customer and anticipate their needs, making each visit as pleasant as possible.*



PRODUCTOS GOURMET
/ GOURMET PRODUCTS

Con un espacio estéticamente cuidado, una amplia oferta de productos y una filosofía 'slow retail', La Plaza se convierte en el lugar ideal para quienes valoran lo auténtico, lo natural y lo local. / *With an aesthetically pleasing shopping area, a wide range of products and a 'slow retail' philosophy, La Plaza is the perfect place for those who appreciate the authentic, the natural and the local.*







REPORTAJE.
REPORT



A black and white portrait of Pepe Cosentino, an older man with glasses, wearing a white polo shirt. He is looking thoughtfully to the side with his hand resting on his chin. The background is dark, making the subject stand out.

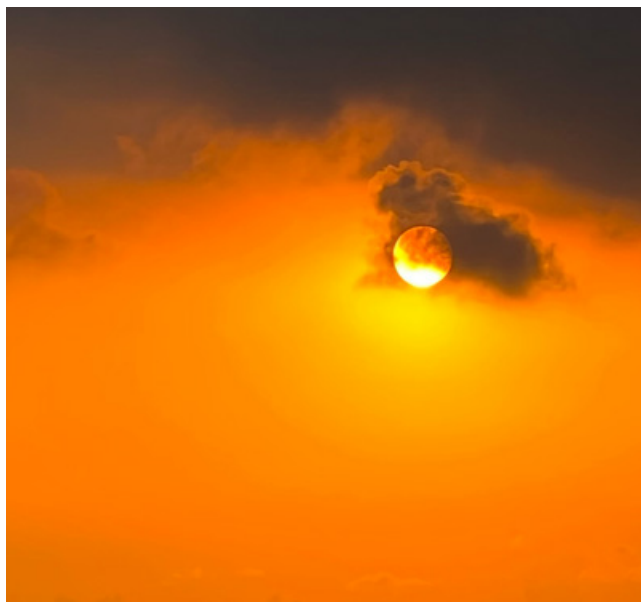
PEPE
COSENTINO.

*La mirada inolvidable de
Macenas. / An unforgettable
outlook on Macenas.*

Pepe Cosentino lograba capturar los más espectaculares amaneceres desde la costa de Macenas. / *Pepe Cosentino was able to capture the most spectacular sunrises on the Macenas coastline.*



El nombre de Macenas está unido al de Pepe Cosentino, quien nos dejó en verano de 2024 después de una larga enfermedad. Porque Pepe no solo fue una de las tres almas y puntales de la multinacional Cosentino, junto a sus hermanos Paco y Eduardo, sino también la mirada limpia y apasionada, a través de su cámara fotográfica, de este paraje bellissimo del levante almeriense. / *The name of Macenas is closely linked to that of Pepe Cosentino, who we lost in summer 2024 following a long illness. Because Pepe was not only one of the three driving forces and mainstays behind the multinational Cosentino, along with his brothers Paco and Eduardo. Through his camera, he also gave us a pure and passionate outlook on this beautiful spot in eastern Almeria.*



Cada mañana, Pepe capturaba los amaneceres sobre las playas de Macenas, por donde caminaba durante horas mientras las olas lamían la arena de este enclave volcánico situado en las faldas de Sierra Cabrera. Recogía entonces todos los colores de la mañana, que burbujeaban sobre el blanco mojaquero de las casas de la urbanización. / *Each morning, Pepe captured the sunrise above the Macenas beaches, along which he used to walk for hours while the waves lapped the shore of this volcanic enclave situated on the slopes of the Sierra Cabrera. That was when he captured the morning colours hanging over the Mojácar white of the resort houses.*

Macenas fue para Pepe lugar de inspiración, de descanso, de reflexión; el sitio donde desconectaba de la intensidad del trabajo en la gran empresa de superficies de diseño sostenibles que hoy da empleo a más de 6 mil personas en cinco continentes. La naturaleza más pura, la intensidad absoluta del mar, el viento y la piedra de esta prolongación natural del Cabo de Gata, suponían para él un remanso de armonía. Aquí ha vivido y gozado y además lo ha compartido con todo el mundo; era habitual que sus fotos aparecieran en el espacio informativo 'Meteorología' de Canal Sur TV, donde colaboraba con entusiasmo enviando sus imágenes. / *For Pepe, Macenas was a place of inspiration, rest and reflection; the place where he disconnected from the intensity of work in a leading company producing sustainable designer surfaces that today employs more than 6 thousand people across the world. To him, the purest nature, the absolute intensity of the sea, the wind and the stone of this natural extension of Cabo de Gata provided an oasis of harmony. He lived and found joy here, while sharing it with everyone; his photos would often be seen on the 'Weather' section of Canal Sur TV, to which he was an enthusiastic contributor with his pictures.*

Pepe Cosentino, clave en la expansión y consolidación de la compañía andaluza como director financiero, revivió su vieja pasión por la fotografía. Hoy, algunas de las instantáneas que realizó en Macenas habitan las paredes de LaCala Beach Bar. Disfrutó también de los años de la jubilación viendo al fin, tras muchos años de sequía, a su Athletic de Bilbao conquistando la Copa del Rey de fútbol. Igual que se deleitaba con las cosas sencillas de la vida, con los libros, con la música, con las películas del oeste de las tardes, que tanto le recordaban los tiempos de su infancia. O las corridas de toros. Y por supuesto las comidas y sobremesas con su familia y amigos.

/ Pepe Cosentino, a key part of the expansion and consolidation of the Andalusian company as its chief financial officer, rekindled his old passion for photography. Today, some of the snapshots he took at Macenas hang on the walls of Lacala Beach Bar. He also enjoyed the years of his retirement when, after a trophy drought of many years, his Athletic de Bilbao team finally won football's Copa del Rey. He enjoyed the simple things in life too, such as books, music and the afternoon Westerns on TV, which so reminded him of his childhood days. Or the bullfights. And of course the many meals and after-dinner chats with his family and friends.





Macenas fue un refugio para Pepe, que buscaba inspiración, descanso y reflexión lejos de la intensidad laboral. / *Macenas was a haven for Pepe, who sought inspiration, rest and reflection away from the bustle of work.*

Pepe, nacido en su querida Macael en 1945, excelente estudiante de joven y muy comprometido con los valores familiares, vivió con intensidad hasta el final. Le encantaba ayudar a sus nietos en las presentaciones escolares, verlos en sus actuaciones del colegio e incluso desplazarse a uno de estos centros para leer un cuento a los niños. Fue un hombre bueno, íntegro y honesto que estuvo marcado por el respeto a los demás, el esfuerzo y la humildad, inculcados por sus padres, Eduardo Martínez Cosentino y Eduarda Justo Ortiz. Ellos pusieron las raíces de Cosentino, pero sobre todo fundaron una familia que siempre tuvo muy claro que la tierra había que abonarla con pasión y generosidad. / *Pepe, born in his beloved Macael in 1945, an excellent student in his youth and a firm believer in family values, lived a full life until the very end. He loved helping his grandchildren with their school presentations, watching them in school plays, and even going to read stories to the children at school. He was a good, honest man with integrity, who was marked by the respect for others, the effort and the humility instilled in him by his parents, Eduardo Martínez Cosentino and Eduarda Justo Ortiz. They put down the roots of Cosentino, but above all else they raised a family that was always very much aware of the need to nurture the land with passion and generosity.*







ARTE Y ARTESANÍA
/ ART AND CRAFTS





SAL DE COCO.

Un compromiso con la belleza y la sostenibilidad. / *A commitment to beauty and sustainability.*

Pepa Guzmán es el alma de Sal de Coco, un proyecto que surgió de una necesidad de reconectar con lo esencial. Fue en el Parque Natural Cabo de Gata donde Sal de Coco echó sus raíces y donde encontró inspiración en la belleza de lo sencillo y lo imperfecto. Hoy es un lugar de encuentro, aprendizaje y celebración en torno al barro. / *Pepa Guzmán is the heart and soul of Sal de Coco, a project which came about as a response to the need to reconnect with the basics. It was in the Cabo de Gata Nature Park that Sal de Coco took root and where inspiration was taken from the beauty found in the simple and the imperfect. Today it is a meeting place in which to learn about and celebrate the world of clay.*

Pepa Guzmán, cuya tienda-taller se encuentra en la Playa de las Almadrabillas, en el Club de Mar de Almería, ha mostrado sus creaciones en la edición de artesanía de las Blue Nights y también ha impartido talleres en Macenas Resort. Una experiencia que llega a ser terapéutica para los asistentes, quienes se sorprenden de lo que son capaces de hacer con sus manos cuando están presentes, cuando no tienen prisa, cuando conectan con su cuerpo y recuperan su sentido del tacto... Unos talleres que ayudan a calmar la mente, reducir el estrés y mejorar la autoestima. Más aún si la música en directo acompaña, como sucede en sus sesiones de "Melodías entre barro". / *Pepa Guzmán, whose store-workshop is located in the Club de Mar on the Almadrabillas beach in Almería, has shown her creations at the arts and crafts edition of Blue Nights and given workshops at Macenas Resort. It is an experience that can even be therapeutic for the attendees, who are surprised by what they are capable of doing with their hands when they stay in the moment, don't rush, connect with their body, and regain their sense of touch... These workshops help calm the mind, reduce stress and improve self-esteem. Even more so when there is accompanying live music, as is the case with the "Clay Melodies" sessions.*



La suave arena de Macenas, el azul de su mar, sus acantilados y toda la flora y fauna sirven de inspiración para la creación de cada pieza artesanal, que recoge el color, el brillo y los contrastes de un paisaje único. Todas estas obras surgen de un momento íntimo, de silencio, de conexión con uno mismo o de una emoción para convertirse en parte de un nuevo relato.

/ The soft sand of Macenas, the blue of the sea, its cliffs and all its flora and fauna serve as inspiration for the creation of each of the handcrafted pieces, which reflect the colour, brightness and contrasts of a unique landscape. All these works emerge from an intimate moment, from silence, from a connection with oneself, or from a desire to become part of a new narrative.

El compromiso de Sal de Coco con la belleza y la sostenibilidad se traduce en una apuesta por lo auténtico, lo hecho a mano, lo imperfecto, por objetos que duren y, sobre todo, que tengan historia. Y es que la cerámica conecta con esa necesidad de volver a lo de antes. / *Sal de Coco's commitment to sustainability translates into a commitment to the authentic, the handmade, the imperfect, to objects that last and, above all else, tell a story. Because ceramics connects with our need to get back to what we had before.*

TALLERES DE CERÁMICA QUE NOS CONECTAN CON LO ESENCIAL / A CERAMICS WORKSHOPS THAT CONNECT US WITH THE BASICS





ALMERÍA A TRAVÉS DE... *ALMERÍA THROUGH...*

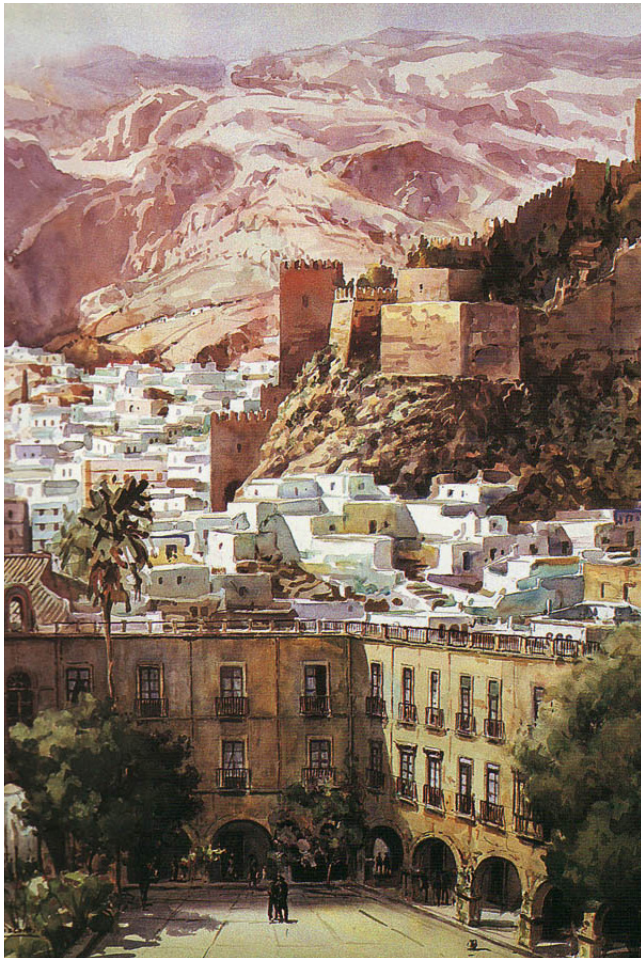
Cinco artistas.
/ Five artists.



Andrés García Ibáñez
(Huércal-Overa, 1971)

Arraigado en la comarca del Alto Almanzora, Andrés García Ibáñez demostró pronto su habilidad y facilidad para el dibujo, quizás heredada de su abuelo, 'Pepe el Pintor', conocido artista de Albox. En su taller, Andrés descubrió unas postales de cuadros del Museo de El Prado que hizo crecer su interés por los grandes maestros clásicos de la pintura española. Este arquitecto urbanista y prestigioso artista realista ha desarrollado su obra bajo la influencia de Goya, El Greco, Rubens y Rembrandt, entre otros. En 1997, se inauguró su casa-taller-museo en Olula del Río, que sería el germen del Museo Casa Ibáñez, abierto en 2004.

With his roots in the region of Alto Almanzora, Andrés García Ibáñez showed his skills and gift for drawing at an early age, perhaps having inherited them from his grandfather, 'Pepe el Pintor', a well-known artist from Albox. In his workshop, Andrés discovered some postcards of paintings in the Prado Museum, which furthered his interest in the great classical masters of Spanish painting. This urban architect and renowned realist artist has developed his work under the influence of Goya, El Greco, Rubens and Rembrandt, among others. In 1997, his house-workshop-museum was opened in Olula del Río and became the seed for the Casa Ibáñez Museum, which opened in 2004.



Jesús de Perceval

(Almería, 1915-Almería, 1985)

Con tan solo 12 años y con un enorme interés por la pintura, Jesús Pérez de Perceval del Moral ingresó en la Escuela de Artes y Oficios de Almería, donde destacó por sus grandes cualidades con el pincel. Obligado a pasar la Guerra Civil en Valencia, regresó a Almería como asesor provincial de artes plásticas, encargándose de la reconstrucción artística de la ciudad. Su obra destacó en una primera etapa por los colores oscuros, los juegos de luces y sombras y los recursos figurativos. Con su incorporación al Movimiento Indaliano, sus cuadros presentaron nuevas expresiones, colores vivos y una gran plasticidad. / *At just 12 years of age and with a huge interest in painting, Jesús Pérez de Perceval del Moral joined the Almería School of Arts and Crafts, where he demonstrated his highly-skilled brushwork. Forced to spend the Civil War in Valencia, he returned to Almería as provincial advisor on the plastic arts, taking charge of the artistic reconstruction of the city. His work initially stood out for its dark colours, play of light and shade, and figurative devices. After he joined the Indaliano Movement, his paintings revealed new expressions, vivid colours and a great plasticity.*



Julio Visconti

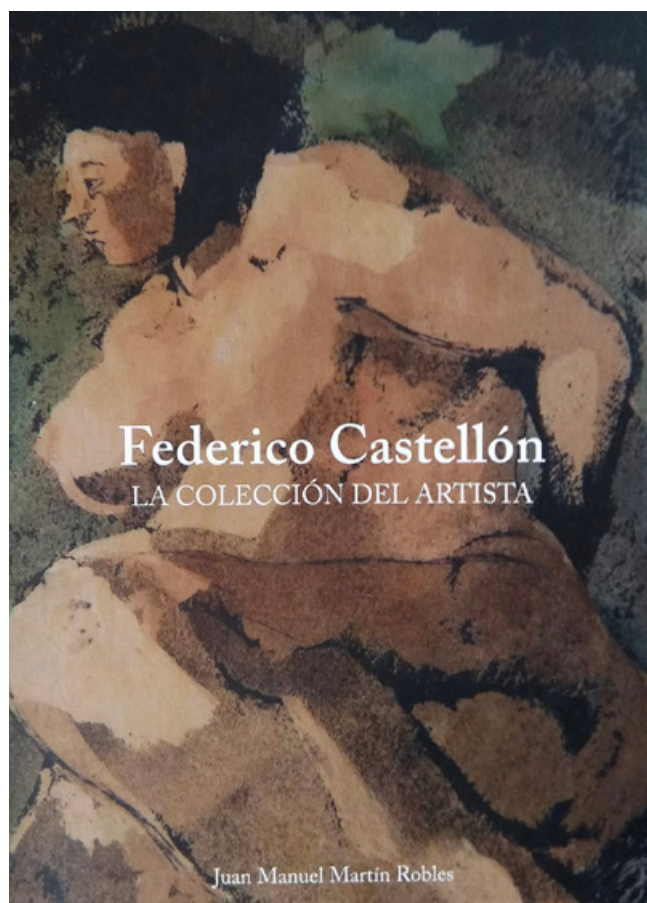
(Fiñana, 1921-Almería, 2021)

Julio Visconti Merino pasó sus primeros años de vida en Fiñana, localidad que abandonaría para instalarse junto a su familia en Almería. Tras formarse en la Escuela de Artes y Oficios de la capital, se trasladó a Madrid para cursar Bellas Artes. La escultura y el óleo protagonizarían su primera etapa como artista, que daría un giro en 1960 gracias a su primer encuentro con la acuarela, que pasó a convertirse en el centro de su obra. En 1982, regresó a Almería, donde fue reconocido no solo por sus pinturas, sino también por su cultivado espíritu, su gran inteligencia y su carácter inquieto. / *Julio Visconti Merino spent the early years of his life in Fiñana, a town he would later leave to settle in Almería with his family. After training at the city's School of Arts and Crafts, he moved to Madrid to study Fine Arts. Sculpture and oil painting took priority in his first period as an artist. This changed in 1960, following his first encounter with watercolours, which then became the focus of his work. In 1982, he returned to Almería, where he was known not just for his paintings, but also for his cultivated spirit, his great intelligence and his restless nature.*

Federico Castellón

(Alhabia, 1914-Nueva York, 1971)

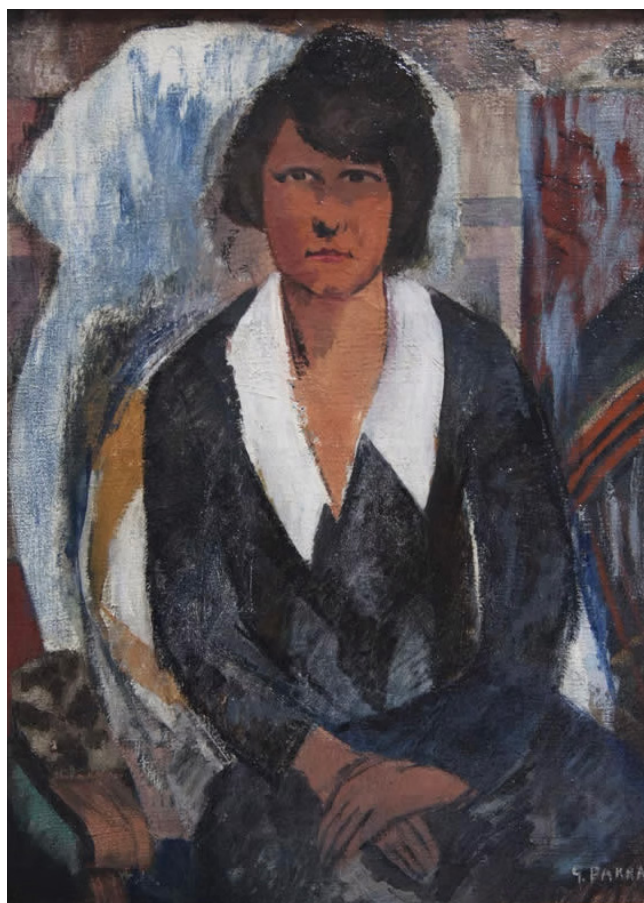
El paso de Federico Castellón por Almería fue anecdótico. Duró tan solo siete años, pues en 1921 se instaló con su familia en Nueva York. Fue allí donde estudió pintura en la escuela Erasmus High School, tras lo que logró una beca para formarse en Europa. Pintor surrealista con grandes influencias de Salvador Dalí, escultor, ilustrador y profesor, fue un artista autodidacta. Desde 1937, se dedicó a las artes gráficas, destacando en sus litografías y aguafuertes tanto su técnica -creó un método propio que denominó 'técnica lito-gráfico-elevación', como el uso de colores sutiles y de figuras misteriosas. / *Federico Castellón's time in Almería was all too brief. It lasted just seven years, as in 1921 he settled in New York with his family. It was there that he studied painting at the Erasmus High School, after which he received a grant to train in Europe. A surrealist painter highly influenced by Salvador Dalí, a sculptor, illustrator and teacher, he was a self-taught artist. From 1937 onwards, he devoted himself to the graphic arts, becoming known in his lithographs and etchings for both his technique - he created his own method that he called the 'litho-graphic-elevation technique' -, and his use of subtle colours and mysterious figures.*



Ginés Parra

(Zurgena, 1896-Paris, 1960)

José Antonio Ramón Parra Menchón quiso rendir homenaje con su nombre artístico a su hermano Ginés, fallecido en Argentina, país al que se trasladó tras vivir en Zurgena y en Argelia. Inquieto y aventurero, Ginés Parra decidió iniciar sus estudios de Arte en Estados Unidos y se trasladó más tarde a París para completar su formación. Fue en el Salón de los Independientes de la capital francesa, en 1927, cuando comenzó su reconocimiento internacional. Su extensa obra, repartida por todo el mundo, refleja su personal estilo. Destaca por su figuración matizada, su expresionismo y colorido, así como por la geometrización de las formas. / *Through his artistic name, José Antonio Ramón Parra Menchón wished to pay homage to his brother Ginés, who had passed away in Argentina, a country to which he moved after living in Zurgena and Algeria. Restless and adventurous, Ginés Parra decided to begin his study of art in the United States and later moved to Paris to complete his training. It was at the Salon des Indépendants of the French capital, in 1927, when he first became internationally renowned. His extensive work, shown throughout the world, reflects his personal style. He is known for his nuanced figurative art, his expressionism and colouring, as well as his geometric forms.*



Cinco artesanos.
/ Five artisans.



Carmen Gómez

Alma mater de Mona moon, Carmen Gómez es ingeniera de profesión y diseñadora de vocación. Su pasión por la artesanía la llevó a poner en marcha una marca de bolsos con un estilo muy personal y un diseño cautivador, totalmente atemporales y pensados para una mujer real que no renuncia a la moda. Todas sus creaciones nacen en su taller de la calle Las Tiendas de Almería, donde produce los complementos a pequeña escala y de una manera ética y sostenible. / *Founder of Mona Moon, Carmen Gómez is an engineer by profession and a designer by vocation. Her passion for the arts and crafts led her to set up a brand of bags with a highly personal style and eye-catching designs that are completely timeless and designed for real women who haven't given up on fashion. All of her creations come out of her workshop on Calle Las Tiendas in Almería, where she produces small-scale, ethical and sustainable accessories.*

Tim Bernhardt

Conocido como el 'Artesano del Desierto', Tim Bernhardt ha dedicado su carrera a innovar en la artesanía sin perder el foco en la sostenibilidad. Es por ello que apuesta por materiales ecológicos y procesos creativos que respetan el medio ambiente. Destaca por el uso de la madera del tallo floral del agave, más conocida como pita, para la creación de instrumentos musicales y elementos de decoración. Cuenta con centros en el Paraje Natural Karst en Yesos de Sorbas y en el barrio de los artesanos de la Villa de Níjar. / *Known as the 'Craftsman of the Desert', Tim Bernhardt has devoted his career to innovating in the arts and crafts without ever losing sight of sustainability. Hence his commitment to eco-friendly materials and creative processes that preserve the environment. He is known for his use of wood from the floral stem of the agave (better known as pita) to create musical instruments and decorative items. He has centres in the Karst en Yesos Nature Area in Sorbas and in the artisans district of Villa de Níjar.*



Hermes Juan Alonso

Recogiendo el testigo de su padre, Hermes Juan Alonso Mayorals se dedica a la artesanía en piedra natural. Creció en una familia de Macael muy vinculada a la extracción del mármol y desde bien pequeño aprendió las características de cada piedra y cómo trabajarlas. Tiene la suerte de poder dedicarse por completo a su pasión, que se refleja en todas las piezas que nacen en su taller de Mojácar, localidad del Levante almeriense en la que cuenta también con una tienda donde los turistas encuentran el recuerdo perfecto de su paso por Almería en forma de artesanías y esculturas. / *Taking up the torch from his father, Hermes Juan Alonso Mayorals works with natural stone arts and crafts. He grew up in a family from Macael with close ties to marble mining, and from a very young age learnt the characteristics of each stone and how to work them. He is lucky enough to be able to work full-time on his passion, which is reflected in all the pieces that come out of his workshop in Mojácar, a town in eastern Almería where he also has a shop in which tourists can find the perfect souvenir of their time in Almería in the form of arts and crafts and sculptures.*



Antonio Flores

Nacido en Almería, Antonio Flores se graduó en Artes Aplicadas y Oficios Artísticos en la especialidad de Cerámica Artística. Durante más de 30 años ha compaginado su faceta como maestro ceramista con su vocación por la formación de nuevos artesanos, sin olvidar su constante formación e investigación para mantenerse a la vanguardia creativa. En su taller de Costacabana, que cuenta con la distinción de Punto de Interés Artesanal, produce vajillas de diseño que reflejan su dominio de la técnica y su gusto por la innovación.

/ Born in Almería, Antonio Flores graduated in Applied Arts and Artistic Crafts, specialising in Artistic Ceramics. For more than 30 years, he has combined his work as a master potter with his desire to train new artisans, not forgetting his continuous training and research to stay on the creative cutting edge. In his workshop in Costacabana, which has been designated a Place of Artisan Interest, he produces designer crockery that reflects his mastery of the technique and his taste for innovation.

José Miguel García

Creció en Sorbas, en el seno de una familia alfarera de la que aprendió desde bien pequeño cómo trabajar el barro. Ese oficio se convirtió en su medio de vida, por lo que José Miguel García pone todo su cariño en cada una de las piezas que crea en su taller, que también decora de forma artesanal y dando rienda suelta a la imaginación. Este maestro artesano alfarero no solo realiza tradicionales cazuelas, peroles y canaleras de arcilla roja, sino que también crea vajillas y objetos ornamentales de arcilla blanca, más demandados en la actualidad.

/ José Miguel García grew up in Sorbas, in the heart of a potter family from whom he learnt how to work clay from a very young age. This trade eventually became his livelihood and is the reason why José Miguel García puts his heart and soul into every one of the pieces he creates in his workshop, which he also decorates in traditional style, giving free rein to his imagination. This master potter not only makes traditional casserole dishes, pots and drainpipes from red clay, but also creates crockery and ornamental objects from white clay, for which there is currently more demand.







VISITAS
IMPRESCINDIBLES.
MUST-SEES





KARST EN YESOS DE SORBAS. *KARST EN YESOS IN SORBAS*

Una de las joyas geológicas del mundo. /
One of the world's geological gems.

Ubicado sobre un terreno semidesértico, el Paraje Natural del Karst en Yesos de Sorbas es una de las bellezas naturales más impresionantes de Andalucía. La acción milenaria de las aguas pluviales sobre una gran roca de yeso ha generado una compleja red de más de mil dolinas en superficie y un número similar de cavidades subterráneas. / *Located on a semi-desert terrain, the Paraje Natural del Karst en Yesos de Sorbas is one of the most impressive natural beauties of Andalusia. The millenary action of rainwater on a large gypsum rock has generated a complex network of more than a thousand dolines on the surface and a similar number of subway cavities.*

Atravesado por el río Aguas, este paraje es una de las joyas geológicas del mundo. Sus estalactitas, estalagmitas, columnas, bolas de yeso, corales y anillos crean un espectáculo de formaciones cristalinas de enorme valor didáctico, científico y espeleológico. Por ello, tras ser declarado Paraje Natural en 1989 y Zona de Especial Protección para las Aves en 2002, recibió la denominación de Zona Especial de Conservación en 2016. / *Crossed by the Aguas River, this is one of the world's geological gems. Its stalactites, stalagmites, columns, gypsum balls, corals and rings create spectacular crystalline formations of huge educational, scientific and speleological value. After being a declared a Nature Site in 1989 and a Special Protection Area for Birds in 2002, it was then designated a Special Conservation Area in 2016.*





Con 2.375 hectáreas de extensión, el Karst en Yesos de Sorbas es un complejo de fenómenos kársticos que puede visitarse recorriendo su paisaje exterior o adentrándose en alguna de sus cuevas, entre las que destacan la Cueva del Agua, la Cueva de Covadura, la Cueva del Yeso y la Cueva del Tesoro, que según los expertos es la de mayor belleza. / *Covering an area of 2,375 hectares, Karst en Yesos in Sorbas is a complex of karstic phenomena that you can visit by travelling around its exterior landscape or by going inside one of its caves, including the Water Cave, the Covadura Cave, the Gypsum Cave and the Treasure Cave, which, according to the experts, is the most beautiful.*

Es uno de los ejemplos de karstificación en yeso más importantes del mundo. Posee formas superficiales únicas, como los túmulos, y sorprende a sus visitantes con un impresionante universo de espeleotemas, algunos de ellos también exclusivos de este karst. Además, sobre el yeso viven plantas propias y endémicas de este paraje, como el narciso, la matamarilla o la espuelilla. / *It is one of the most important examples of gypsum karstification in the world. It has unique surface forms, such as the tumuli, and will surprise visitors with an impressive universe of speleothems, some of which are also exclusive to this karst. Plants that are endemic to this spot also live on the gypsum, such as the narcissus, the matamarilla (*Helianthemum alypoides*) and the espuelilla (*Chaenorhinum glareosum*).*

La escasez de lluvias en la provincia hace que el proceso del karst en la zona sea más lento que en otros lugares del mundo. Gracias a esto el Paraje Natural del Karst en Yesos de Sorbas es uno de los mejores conservados del planeta. / *The low level of rainfall in the province means that the karst process in the area is slower than in other parts of the world. As a result, the Karst en Yesos Nature Area in Sorbas is one of the best-preserved on the planet.*

La caída de aguas pluviales sobre una gran roca de yeso ha generado una compleja red de dolinas y cavidades subterráneas.

/ Rainwater erosion on a large gypsum rock has created a complex network of sinkholes and underground caves.

Visitas / Must-sees



MINIHOLLYWOOD OASYS.



Un paraíso cinematográfico y zoológico / A cinematic and zoological paradise



Almería fue escenario de innumerables rodajes del género western en los años 60 y 70. Un paraíso cinematográfico en el que se grabaron escenas de películas tan conocidas como 'Lawrence de Arabia', 'El bueno, el feo y el malo' o 'La muerte tenía un precio'. / Almería was the location of countless Western film sets in the 1960s and 1970s. It's a cinematic paradise in which scenes from such iconic films as 'Lawrence of Arabia', 'The Good, the Bad and the Ugly' and 'For a Few Dollars More' were shot.

Viajar al Lejano Oeste aún hoy es posible gracias a los decorados de rodajes originales que pueden visitarse en Minihollywood Oasys, un poblado en el que no falta la comisaría del sheriff, los coches de época, el salón con sus bailarinas de cancan y un gran jardín de cactus. En sus actividades y espectáculos se recrean historias de indios y vaqueros, de forajidos que huyen sobre sus caballos y de pistoleros que buscan justicia. / Travelling to the Wild West is still possible today thanks to the original film sets you can visit at Minihollywood Oasys, a town in which you'll find a sheriff's office, vintage cars, a saloon with cancan dancers and a large cactus garden. The activities and shows recreate stories of cowboys and Indians, outlaws fleeing on their horses and gunmen seeking justice.

Pero Minihollywood Oasys es mucho más que un territorio western. Y es que cuenta con una gran reserva zoológica con animales de todo el mundo. Más de 800 ejemplares de 200 especies diferentes habitan en este parque con una vegetación que supera los 4.000 árboles. Sabana, Okavango y Oasys son las tres zonas en las que se divide esta reserva y en las que se distribuyen sus especiales huéspedes.

/ But Minihollywood Oasys is much more than just a land of Westerns. It also boasts a large zoological reserve with animals from all over the world. More than 800 specimens of 200 different species inhabit this park, which has vegetation that includes over 4,000 trees. The reserve is divided into three areas, Sabana, Okavango and Oasys, across which its special guests are distributed.

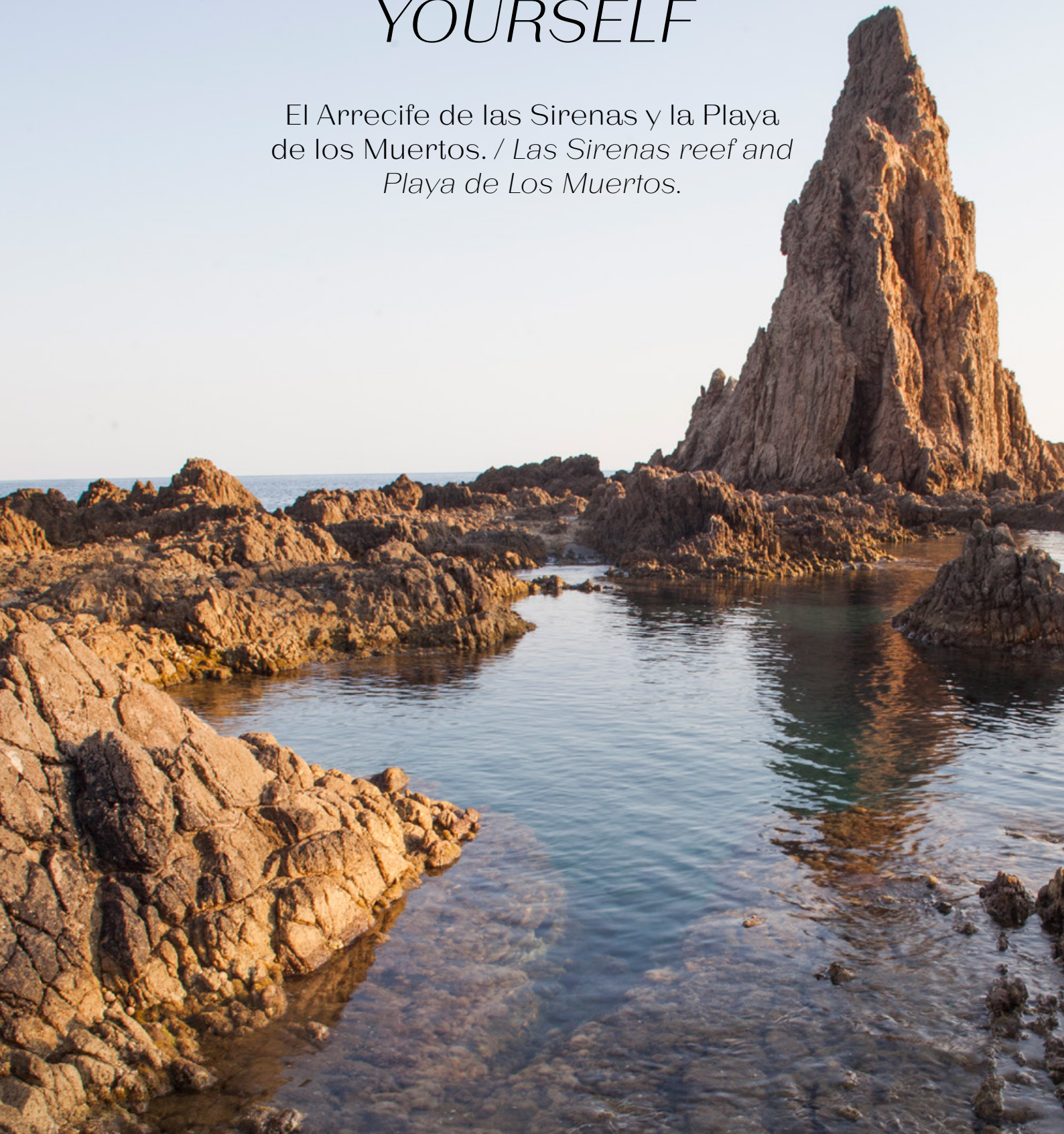
Educación, investigación y conservación son los tres pilares sobre los que se sustenta la labor de Minihollywood Oasys, que pertenece a la Asociación Europea de Zoológicos y Acuarios, cuyo fin es convertir los parques zoológicos en centros de recuperación y educación ambiental. / Education, research and conservation are the three pillars that form the basis of the work of Minihollywood Oasys, which belongs to the European Association of Zoos and Aquariums, whose aim is to turn zoological parks into centres of environmental restoration and education.

Cincuenta años han pasado desde la apertura de este gran atractivo turístico, que en verano ofrece a sus visitantes la posibilidad de combatir el intenso calor de Almería en una exclusiva zona de piscinas y una amplia oferta de restauración. Sin duda, un auténtico oasis en pleno desierto de Tabernas. / It is fifty years since the opening of this major tourist attraction, which in summer offers its visitors the option of combating the intense heat of Almería in the exclusive pool area, as well as a wide range of restaurant options. It is without doubt a true oasis in the middle of the Tabernas desert.



PLAYAS PARA PERDERSE. BEACHES ON WHICH TO LOSE YOURSELF

El Arrecife de las Sirenas y la Playa
de los Muertos. / *Las Sirenas reef and
Playa de Los Muertos.*





La costa almeriense es un espectáculo para los sentidos. Sus cálidas y cristalinas aguas, su fina arena, su peculiar orografía y flora, así como su colorida fauna acuática la convierten en uno de los destinos turísticos en auge. Desde pequeñas calas en las que reina el silencio, hasta bulliciosos arenales repletos de familias. La oferta de playas es infinita, como la belleza de cada una de ellas.

/ The Almeria coastline is a feast for the senses. Its warm, crystal-clear waters, fine sandy beaches, singular terrain and flora, as well as its colourful aquatic fauna, have made it an increasingly popular tourist destination. It offers everything from little coves where silence reigns, to bustling sandy areas full of families. There are also countless beaches, each one as beautiful as the next.

Una de las más valoradas es la Playa de los Muertos, ubicada entre Agua Amarga y Carboneras. Con más de un kilómetro de longitud, destaca por el azul intenso de su agua y su agradable arena. El acceso a pie no es fácil, por lo que es desaconsejable para niños, personas mayores o con problemas de movilidad. El desnivel de su orilla la convierten en un destino ideal para amantes del snorkel, quienes pueden disfrutar de los tesoros del mar Mediterráneo sin alejarse demasiado de la costa.

/ One of the most popular beaches is Playa de Los Muertos, located between Agua Amarga and Carboneras. More than a kilometre in length, it is notable for the deep blue of its waters and its inviting sands. Access on foot is not easy, and it is therefore not recommended for children, the elderly or people with limited mobility. The slope of its shoreline makes it the ideal place for snorkelling lovers, who will be able to enjoy the gems of the Mediterranean Sea without going too far from the coastline.

Cabo de Gata es, sin duda, uno de los mayores reclamos. En el punto geográfico exacto donde se ubica el cabo, en la parte más oriental del sur de España, se encuentra el Arrecife de las Sirenas, un lugar mágico y con un particular magnetismo, debido quizás a las numerosas leyendas que de él se cuentan. Desde el mirador situado junto al faro se puede observar el arrecife, una de las zonas más emblemáticas del parque natural.

El arrecife, al que se puede acceder a través de una pequeña bajada, cuenta con un tramo de guías para embarcaciones oxidado y en desuso, pero muy característico. A su derecha, una diminuta cala de la que se puede disfrutar cuando la marea está baja. Las formaciones rocosas de los acantilados y el brillo de un mar repleto de vida la convierten en una de las zonas preferidas por los buceadores.

/ The reef, which can be accessed along a short descent, includes a section of rails used to launch boats that are now rusty and disused, but still highly distinctive. To the right, there is a tiny cove which can be enjoyed at low tide. The rock formations of the cliffs and the sparkling sea full of life make it one of the preferred areas of scuba divers.



COMARCA DE LOS VELEZ. THE LOS VELEZ REGION

Cuatro pueblos cargados de historia, cultura y naturaleza. / *Four towns steeped in history, culture and nature.*

Viajar a la comarca de Los Vélez es descubrir un lugar de gran patrimonio artístico y cultural, de una hermosa arquitectura y de unos magníficos paisajes cargados de historia. Vélez-Blanco, Vélez-Rubio, María y Chirivel son los cuatro pueblos que forman esta comarca, que limita al norte y al este con la región de Murcia, al sur con las comarcas del Valle del Almanzora y el Levante Almeriense y al oeste con la provincia de Granada. / *Travelling to the Los Vélez region is to discover a place with a rich artistic and cultural heritage, beautiful architecture and magnificent landscapes steeped in history. Vélez-Blanco, Vélez-Rubio, María and Chirivel are the four towns that make up this area, which is bordered to the north and east by Murcia province, to the south by the regions of Valle del Almanzora and eastern Almeria, and to the west by Granada province.*

La riqueza arqueológica es uno de los grandes atractivos de Los Vélez. Fue en una de sus 25 cuevas prehistóricas donde se encontró el Indalo, símbolo que hoy representa a la provincia. Esto, sumado al espectacular espacio natural protegido, repleto de pinos y encinas, de grandes contrastes y de una riquísima flora y fauna, convierten a la comarca en una de las más visitadas por los senderistas. / *The wealth of architecture is one of the biggest attractions of Los Vélez. The Indalo, a symbol which today represents the province, was discovered in one of its 25 prehistoric caves. This, coupled with the spectacular protected nature area, full of pine and holm oak trees, striking contrasts and wonderful flora and fauna, has made the area one of the most frequented by hikers.*





El imponente castillo de Vélez-Blanco, construido sobre una antigua alcazaba musulmana, corona uno de los pueblos más bonitos de la provincia de Almería. Desde la Iglesia de la Magdalena hasta el barrio de La Morería, sus monumentos y edificaciones permiten recorrer la historia, desde las primeras civilizaciones hasta la actualidad. A tan solo seis kilómetros se puede encontrar la otra gran joya de la comarca: Vélez-Rubio. En él se esconden rincones de gran belleza, como las Puertas de Lorca o la Iglesia de la Encarnación. / *The imposing Vélez-Blanco castle, built on the site of a former Moorish fortress, crowns one of the most beautiful towns in Almería province. From the Magdalena church to the La Morería neighbourhood, its monuments and buildings take you on a journey through history, from the first civilisations through to the present day. Just six kilometres away is the area's other great gem: Vélez-Rubio, which is home to a number of places of great beauty, such as the Puertas de Lorca or the Encarnación church.*

Las tranquilas calles de María invitan a descubrir su arquitectura. Aunque si por algo destaca este pueblo es por su interminable belleza natural. Pasear por el Parque Natural de la Sierra de María es un plan ideal para los amantes de la montaña, que encuentran también en Chirivel una diversidad paisajística digna de admirar. / *The peaceful streets of María invite you to discover its architecture. Although if there is one thing that really stands out, it is the endless natural beauty. Strolling around the Sierra de María Nature Park is the perfect day out for mountain lovers, who will also find a huge variety of landscapes worthy of admiration in Chirivel.*

La gastronomía velezana es otro de sus reclamos turísticos. Y también una forma inmejorable de conocer la cultura de la zona gracias a sus platos con carne de caza, legumbres y verduras, guisos y potajes, así como postres con claras influencias de la cocina árabe. Pasado y presente de una comarca, la de Los Vélez, que tiene la facilidad de enamorar a quien la visita. / *The cuisine in Los Vélez is another of its tourist attractions. It's also an excellent way of getting to know the culture of the area through its dishes of game meat, pulses and vegetables, casseroles and stews, and desserts which have clearly been influenced by Arabic cuisine. Past and present come together in Los Vélez, an area that will enchant all who go there.*



MUSEO DEL REALISMO ESPAÑOL CONTEMPORÁNEO. *MUSEUM OF CONTEMPORARY SPANISH REALISM*

El sueño de Andrés García Ibáñez y Antonio López. /
The dream of Andrés García Ibáñez and Antonio López.

En marzo de 2024, el sueño de Andrés García Ibáñez y Antonio López se hizo realidad. Su pasión por el realismo español se vio materializada en una colección permanente que desde entonces protagoniza el Museo del Realismo Español Contemporáneo. El recinto, que cuenta con más de 250 obras entre pinturas, esculturas, dibujos y grabados que datan desde principios del siglo XX hasta la actualidad, está ubicado en el rehabilitado Hospital de Santa María Magdalena, único edificio civil del siglo XVI que se conserva en la capital almeriense.

In March 2024, the dream of Andrés García Ibáñez and Antonio López came true. Their passion for Spanish realism was realised in a permanent collection which has since been housed at the Museum of Contemporary Spanish Realism (MUREC). The museum, which has more than 250 works including paintings, sculptures, drawings and engravings dating from the early 20th century to the present day, is situated in the restored Hospital of Santa María Magdalena, the only remaining civic building from the 16th century in the Almeria capital.





Su puesta en marcha ha sido posible gracias a la implicación de la Fundación de Arte Ibáñez Cosentino, encargada de la dirección artística y del desarrollo de programas didácticos y de dinamización cultural, así como al importante empuje de la Diputación de Almería, entidad que ostenta la titularidad del museo.

/ The museum was established thanks to the involvement of the Ibáñez Cosentino Art Foundation, responsible for artistic direction and development of the educational and cultural revitalisation programmes, as well as the important support provided by the Almería Council, which owns the museum.

Sus tres mil metros cuadrados de superficie se distribuyen en dos plantas que albergan un total de trece galerías. En ellas se puede apreciar una singular colección de arte distribuida según criterios cronológicos y protagonizada por diversas corrientes realistas: desde Zuloaga, Sorolla o Beruete de inicios de siglo, hasta Casas y Rusiñol, los modernistas catalanes, pasando por el tradicionalismo y el regionalismo simbolista de Romero de Torres y Gutiérrez Solana. No faltan tampoco piezas de artistas contemporáneos, como Amalia Avia, Isabel Quintanilla y Francisco López. Un total de 134 autores españoles están presentes en esta colección creada por la Fundación de Arte Ibáñez Cosentino para este nuevo espacio cultural.

/ Its three thousand square metre floor area is distributed across two floors that include a total of thirteen galleries. They house a singular collection of art which is arranged chronologically and features diverse realist movements: from Zuloaga, Sorolla or Beruete in the early part of the century to Casas and Rusiñol, the Catalan modernists, via the symbolist traditionalism and regionalism of Romero de Torres and Gutiérrez Solana. There are also works by contemporary artists, such as Amalia Avia, Isabel Quintanilla and Francisco López. A total of 134 Spanish creators are present in the collection created by the Ibáñez Cosentino Art Foundation for this new cultural space.

Una escultura de los Reyes de España, realizada por Andrés García Ibáñez y Antonio López, da la bienvenida a los visitantes al MUREC, un museo que cuenta también con una sala didáctica y un salón de usos múltiples y convenciones, y que puede visitarse de martes a sábado en horario de mañana y tarde y los domingos por la mañana.

/ A sculpture of the King and Queen of Spain, created by Andrés García Ibáñez and Antonio López, welcomes visitors to the MUREC, a museum which also has an educational room and a multipurpose room for conventions. It is open from Tuesday to Saturday in the mornings and afternoons, as well as on Sunday mornings.



MACENAS®